

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, L. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás

1954 november 17

6 óra -- perc

A KERESKEDELEM A FOGYASZTÓKÉRT

1 KL/Szb NL Hné Bn

1954 november 17

Több ruházati bolt kirakatában a hibás ruházati cikkek mellé kis cédulát tűznek ki, amelyen feltüntetik a gyártó vállalat igazgatójának és főmérnökének nevét.

- A selejt elleni harcnak ezt a formáját az üzemek elégedetlenkedve veszik tudomásul - mondotta Váli Miklós a Ruhaipari Kereskedelmi Központ Minőségellenőrző főosztályának vezetője. - Az ifjúsági cipőgyárban egyenesen helytelennek tartják, mert véleményük szerint a vásárló bizalmatlanabb lesz. A kereskedelem másképp vélekedett a bizalmat illetően, hiszen gyakran előfordult, hogy a gyárak olyan árukat szállítottak elsőosztályúnak sorolva, amely a hiba folytán legfeljebb másodosztályu voltak.

- A Május 1. Ruhagyár legutóbb olyan férfikabátokat jelölt meg elsőosztályúnak, amelyek az előírtnál rövidebbek voltak. Ezeket csak a harmadik csoportba lehetett feltüntetni. S mivel az első és harmadosztályu áru között árban is nagy a különbség, a vásárló 100 forinttal károsodott volna meg, egy kabát vásárlásánál, ha a kereskedelem nem ellenőrizte volna az áru minőségét.

- Az iparnak helyes törekvése, hogy mind több elsőosztályu árut szállítson a fogyasztóknak, de azt gyakran szem elől tévesztik, hogy a vásárló valóban elsőosztályu árut kíván a pénzéért.

- Még sok olyan gyár van, ahol nem fordítanak elég gondot a minőségre. A Debreceni Ruhagyár 2500 olyan ruhát küldött, amelyeknek az ujja két centivel szűkebb volt a rendesnél. A gyár ezeket a harmadosztályu ruhadarabokat elsőosztályúnak tüntette fel. A kaposvári ruhaüzem pedig görbe fazenu és görbe elejü szélekkel szállított fiuruhákat. Ha a kereskedelem ezeket a hibákat csukott szemmel nézné, a vásárlók bizalmát valóban elvesztené.

A rossz minőség elleni harcnak egy másik formája is megszületett. A kereskedelem és a gyár szocialista szerződést kötött. Legutóbb a Férfiruhagyár és a Budapesti Ruhagyár kötött ilyen szerződést a kereskedelemmel, amely szerint job minőségü árukat fognak szállítani./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1954 november 17

6 óra 05 perc

KÉT HÓNAPPAL HATÁRIDŐ ELŐTT BEFEJEZIK A "TISZA" TENGERSZÁRÓ HAJÓ TÉLI JAVÍTÁSÁT

1 VT NL Hné Bn

1954 november 17

A MESZHART Hajóműhely mellett, az újpesti téli kikötőbe egymásután érkeznek a kisebb-nagyobb hajók, uszályok, motorosvontatók téli javításra. Benn horgonyoz már a kikötőben a "Tisza" tengerszáró is, amelynek téli javításához hozzákezdték a hajóműhely dolgozói. Az eredeti terv szerint ezen a hajón a munka befejezésének határideje csak február végén lenne esedékes. A hajóműhely kollektívája azonban a tanácsválasztás tiszteletére elhatározta, hogy a "Tisza" téli javítását december 30-ig befejezi. Az esetben, ha a Duna időközben nem fagy be, a hajó még a tél folyamán elindulhat újabb tengeri útjára./MTI/

ÚJ HÁZIIPARÁGAT KELTENEK ÉLETRE: A TEXTIL-MŰVIRÁGKÉSZÍTÉST

1 SJ/Szb NL Hné Bn

1954 november 17

Évekkel ezelőtt néhány magán kisiparos foglalkozott textil-művirág készítésével. Az utóbbi időben ez a szakma csaknem teljesen elhalt, csupán egy kisipari termelőszövetkezet kis részlege állított elő textil-művirágokat. A HISZÖV szakemberei a nagy külföldi és belföldi keresletet figyelembe véve elhatározták, hogy felélesztik ezt az elhanyagolt szakmát. Megkeresték a textil-művirágkészítés legjobb szakembereit és a fővárosban, valamint vidéken tanfolyamokat tartanak a textil-művirágkészítés megismertetésére. Ugyanakkor textil-művirágkészítő háziipari szövetkezeteket is alakítanak./MTI/

A CSEMEGE ÉDESIPARI GYÁR ÉV VÉGÉIG HÉTMILLIÓ FORINT ÉRTÉKŰ HIÁNYCIKKET GYÁRT

1 Gö/Szl N+ Hné Bn

1954 november 17

A Csemege Édesipari Gyár dolgozói az év második felében szebbnél-szebb munkagyőzelmekkel öregbítették jó hírnevüket. A harmadik negyedévi jó munkájukkal elnyerték az élizem-kitüntetést. A ferradalmi műszak munkalendülete is meghozta gyümölcsét, november 10-én eleget tettek évi terveköttelezettségüknek. Most azért harcolnak, hogy utolsó negyedévi tervüket hétmillió forint értékű édességgel, kekszszel és szeszesitalal szárnyalják túl, s ezzel kiérdemeljék a minisztertanács és a SZOT vándorzászlaját. Nagy célt tűztek maguk elé, de ezt még értékesebbé teszi, hogy tervüket első sorban a hiánycikkek, keksz, ostyafélék, nápolyi, piskóta, szaloncukor, a karácsonyra és télapó ünnepekre készülő csokoládés-figurák gyártásával akarják telteljesíteni./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 3. kiadás

1954. november 17.

6 óra 10 perc

AZ ERŐMŰVEKBEN MÁR FELKESZÜLTEK A TELI CSUCSFOGYASZTÁSRA - TÖBBEZER TONNA SZENET TAKARITANAK MEG

i DI/HM NL Bn

1954. november 17.

Az októbertől februárig terjedő időszak energiaellátása jóval nagyobb feladatokat ró az erőművekre, mint a többi hónap. Ilyenkor - mivel többet égnek az utcai lámpák, korábban gyújtanak villanyt a lakásokban és hivatalokban, - nagyobb a fogyasztás. Az energiatermelő üzemek csak kifogástalan kazánokkal, turbinákkal, valamint turbógenerátorokkal tudják elvégezni ezt a nagy munkát.

Az ország erőműveiben az idén - más évektől eltérően - alapos munkával határidő előtt elvégezték a kötelező nagyjavításokat. A csucsfogyasztásra tehát felkészültek és gépeik, berendezéseik már kifogástalanul működnek. A karbantartási munkák gyors befejezésével 800.000 lakás egy havi áramszükségletének termeléséhez elegendő időt nyertek. De nemcsak a karbantartást végezték el gondosan a műszaki és fizikai dolgozók, hanem különféle intézkedésekkel előrelátó módon felkészültek a váratlan akadályok megelőzésére is. Az újpesti és nyíregyházi erőművekben például bevezették a pakuratüzelést. A várható megtakarítás havonta mintegy 4-5.000 tonna jöminőségű alapszén. A Budapesti Erőműben négy kazánál előkészítették a pakura póttüzelő berendezést. A Mátravidéki Erőműben befejeződött a II. szénszállító kötélpálya építése és már működik az új vagonbuktató. Az év végére pedig elkészül itt egy korszerű széntároló is. Ezek segítségével a Mátravidéki Erőmű teljesítőképesége előreláthatólag 13 megawattal növekszik az idén./MTI/ +a

- . -

74.000 HORDÓT ELLENŐRZÖTT EDDIG A BUDAPESTI HORDÓJELZŐ ÁLLOMÁS

i No/HM No Bn

1954. november 17.

A budapesti hordójelző állomás feladata, hogy a használatban lévő hordókat állandóan ellenőrizze és jelzéssel lássa el. A gyárból, vagy a javításból kikerült hordótpontos műszerrel megméri, s ráírják befogadóképességét. Ez azonban csak jelzés, s nem plombálás, mert a fa időközben változtatja alakját, s az abroncsok "meghuzása" literekkel csökkenti a térfogatot. Az állomás dolgozói eddig 74.000 hordót "jeleztek", több mint 100.000 hektóliter ürtartalommal. /MTI/

- . -

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 4. kiadás

1954. november 17.

6 óra 15 perc

LAKÓHÁZAKHOZ, FALUSI GAZDASÁGOKHOZ GYÁRTANAK VASELEMENKET A "FÉMMUNKÁS" LAKATOSIPARI VÁLLALAT DOLGOZÓI

i SI/Szl/HM KL NL Bn

1954. november 17.

A "Fémmunkás" lakatosipari vállalat a tanácsválasztás tiszteletére új cikkek gyártására tért át. Ipari üzemek többtónás vasgerendái és vastraverzei helyett most nagymennyiségű lakóházszerelvényt, épületelem-sablonokat, a falusi gazdaságoknak ajtó;- ablak és kerítéselemeket gyártanak. Novemberre a többi között 120.000 ajtóként készítését vállalták. Ezt a mennyiséget decemberben 140.000-re, a jövő év elejétől pedig havi 200.000-re növelik.

Három héttel ezelőtt kerítésoszlopok gyártására kapott rendelést a gyár. Az üzem történetében példa nélkül álló eredmény, hogy három hét alatt gondoskodtak az új gyártmányhoz szükséges anyagrol, és elkészítették a gyártási terveket. Az üzem egyik részlege már hozzá is kezdett a munkához és két hét múlva utnak indítják az első, 2500 darabból álló tételt. Az év végéig összesen 10.000 kerítésoszlopot gyártanak. A közeli napokban istállóablakok és kerítéskapuk tömeges gyártását is megkezdik. Kerítéskapuból például az idén 400, jövőre pedig 10.000 darabot kovácsolnak.

Az új cikkek gyártásához már minden terv elkészült, a feladatokat felosztották a műhelyek között. Ezzel megteremtették a feltételt, hogy nagyfontosságú munkájukban semmi fennakadás ne legyen. /MTI/

- . -

MÁR TÖBB MINT 40.000 LAKVÁSZON NŐI TÁSKA KERÜLT KI A BŐRDIVATÁRU KÉSZÍTŐ KTSZ MŰHELYEIBŐL

i SJ/Szl/HM NL Bn

1954. november 17.

A bőrdivatáru készítő ktsz dolgozói három évvel ezelőtt kezdték meg az olcsó és tetszetős lakvászón női táskák gyártását. Tavasszal és nyáron fehér, drapp és piros, ősszel, télen pedig barna és fekete színben készítik a lakvászón táskákat. A táskák iránt különösen a vidéki áruházakban és üzletekben igen nagy a kereslet, mert a szövetkezet iparosai csak tartós, jól megerősített, hibátlan árut adnak ki kezükből. A gyártás megkezdése óta több mint 40.000 lakvászón női táskát került ki a ktsz műhelyeiből.

Egy másik igen kapós cikk is már évek óta szerepel a szövetkezet készáruai között. Itt gyártják a sertésbőrből készült drapp és piros gyermek válltáskákat. Ebből október eleje óta 4.500 darabot készítettek a szorgalmas szövetkezeti tagok. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 5. kiadás

1954. november 17.

6 óra 20 perc

ANGYALFÖLD DOLGOZÓI AZ OLCSOBB TERMELÉSERT

i SI/HM/HM NL Bn

1954. november 17.

Angyalföldnek 24 élüzeme van, ami nagymennyiségű terven felül termelt közszükségleti cikket, gépet és textilárut, jobb minőséget és fegyelmezett munkát jelent. A legújabb jelentések azonban még ennél is többet mondanak. Angyalföld sok gyárában csökken az önköltség s az eddig ráfizetéssel dolgozó gyárak közül is egyre többen törlesztenek a Nemzeti Banktól kapott hitelösszegeből.

A Darugyárban most hozza meg első eredményeit a kazánok új technológiájának bevezetése. Majdnem egy tonna lemezanyagot takarítanak meg egy-egy kazán gyártásánál azzal, hogy nem szegeccseléssel, hanem hegesztéssel illesztik össze az oldalfalakat. Ha ehhez még hozzávesszük, hogy az új eljárással a munka is gyorsabban megy, magyarázatát találjuk annak, hogy a Darugyár egy hónap alatt 228.000 forinttal csökkentette gyártmányainak költségét.

A Láng Gépgyár dolgozói az élüzem cím birtokában még jobb szervezettséggel öregbitik hírnevüket. A tervszerű gépjavítások eredménye, hogy a gépállási idő 20 százalékkal csökkent, a javuló anyag- és szerszámosztás pedig fegyelmezett, jókedvvel végzett munkát eredményezett. Ennek is köszönhető, hogy legutóbb a gyárban már nem volt beralap tullepés, sőt egy hónap alatt 4 millió forintot törlesztettek az elmúlt hónapok során felvett hitelösszegeből.

Hasonló eredményeket mutatnak fel a Kontakta dolgozói is, akik a november 7-iki és a tanácsválasztás tiszteletére folyó versenyben a felajánlott 4 százalék helyett 8.8 százalékkal csökkentették gyártmányaik költségét, anyagnormáiknak pedig 4.6 százalékát takarították meg.

A XIII. kerület üzemeiben nagy szorgalommal folyik a hónapok, sőt évek óta heverő anyagok felmérése is. A Gheorghiu Dej Hajógyár, a Magyar Acélárugyár, az Acélöntő és Csőgyár és a kerület sok más üzeme sokmillió forint értékű ilyen anyagot ajánlott fel más vállalatoknak. A XIV. kerület gyáraival közösen november 22-től 30-ig kiállításon mutatják be felesleges textil-, vas- és bőraruikat, heverő szerszámaikat, villamosipari cikkeiket, vegyszereiket. A kiállítás színhelyére, az Autovillamossági Felszerelések Gyára Balzac utca 5-szám alatti kulturtermébe már meg is érkezett a felajánlott áruk mintáinak egy része. A kiállítás látogatói több mint 50 millió forint értékű értékes cikkek között válogathatnak majd. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 6. kiadás

1954. november 17.

6 óra 25 perc

ZENEI HIREK

i Tom/Szb/PE KC Bn

1954. november 17.

Berlioz "Faust elkárhozása" című nagyszabású oratóriumának bemutatójára készül az Országos Filharmónia. A mű, - amely a francia zeneszerző egyik legjelentősebb alkotása - Magyarországon 25 év óta nem került előadásra. A bemutatóra február végén kerül sor Ferencsik János Kossuth-díjas kiváló művész vezényletével.

X X X

A Magyar Állami Hangversenyzenekar fennállásának tizedik évfordulóját ünnepli a közeljövőben. A jubileum alkalmából négy estéből álló hangversenysorozatot rendeznek. Ennek keretében a többi között előadásra kerül Beethoven IX. szimfóniája, Kodály Zoltán/"Budavári Te Deum"-a és több versenymű, a zenekar szólistáinak közreműködésével.

✓Kossuth-díjas kiváló művész

X X X

Prospektus jelenik meg december első hetében az Országos Filharmónia 1955 évi első bérleti hangversenyeiről.

X X X

A jövő év elején két érdekes bemutató lesz hangversenytermeinkben. Sosztakovics X. szimfóniája, amelyet a moszkvai bemutató után a nagyzenekarok az egész világon műsorukra tűznek, - hazánkban a Magyar Állami Hangversenyzenekar mutatja be Somogyi László Kossuth-díjas, érdemes művész vezényletével. A másik bemutató Szervánszky Endre Kossuth-díjas zeneszerző fuvolaversenye lesz, amelyet Jeney Zoltán fuvolaművész ad elő. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

7. kiadás

1954. november 17.

6 óra 30 perc

H I R E K A F Ö V Á R O S É L E T E B Ő L

Im/PE KC Bn

1954. november 17.

A XXII. kerületben a tanácsválasztások tisztelgőre társadalmi munkák elvégzését vállalta a lakosság.

Budatétényen, ahol kevés a rendezett, virágos park, még az őszi folyamán parkot épített a tanács. A park földmunkáit a környéki lakosság végzi. — — Nagytétényen, ahol az Ady Endre utcában vízvezetékcsöveket fektetnek le, árokásásra vállalkoztak. A szülői munkaközösségek sem maradnak tétlen: Nagytétényen jéppályát építenek a fiataloknak. Az általános iskolák tanulói "védnökséget" vállaltak egy-egy utca fái felett: óvják, gondozzák a fákat, a kipusztult fák helyett újakat ültetnek.

x x x

1954. harmadik negyedében három új iskola építését fejezték be és négy iskolát bővítettek. A X. Kereszturi uton nyolc tantermes, a XII. Márvány utcában hét tantermes iskolát adtak át rendeltetésének, a XI. Kőbölkut utcai új iskolának elkészült a tornaterme és két tanterme. A II. Dimitrov uti iskolát négy, a II. Fenyves utcai iskolát négy, a XX. Kossuth Lajos utcai iskolát négy, a XXII. Dózsa György utcai iskolát szintén négy tanteremmel bővítették.

/MTI/

M E G K E Z D Ő D Ő T T A T T I T V I L Á G I R O D A L M I E L Ő A D Á S S O R O Z A T A

k TTIT/HM/PE KC Bn

1954. november 17.

Kedden este ötszáz főnyi hallgatóság előtt Bóka László egyetemi tanár, a Magyar Tudományos Akadémia levelező tagja, a TTIT központi irodalmi szakosztályának elnöke ünnepélyes keretek között nyitotta meg a MEDOSZ színháztermében a TTIT világirodalmi előadás-sorozatát, majd Dobrovits Aladár egyetemi tanár, a történettudományok kandidátusa tartotta meg előadását az egyiptomi irodalomról. Az előadás keretében Surányi Ibolya előadóművésznő tolmácsolta az időszámításunk előtt 2000 év körüli irt "Hajótörött története" című egyiptomi történetét és részleteket adott elő a később keletkezett egyiptomi "Naphimnusz"-ból. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 8. kiadás 1954. november 17.

11 óra 20 perc

TULTELJESÍTETTÉK TERVÜKET A CUKORGYÁRAK

i G8/Szl/Fd HL P

1954. november 17.

Cukorgyáraink november elseje óta 22.100 mázsával több rúpát dolgoztak fel, mint amennyit tervük előírt. A gyárak közötti versenyben első helyen a Szerencsi Cukorgyár áll, amelynek dolgozói az elmúlt két hét alatt 2200 mázsa cukrot gyártottak terven felül. A cukor minősége is jelentősen javult, az eddig gyártott mennyiségnek 90 százaléka jobb az előírt szabványnál./MTI/

A GÉPÁLLOMÁSI TRAKTOROSOK ŐSZI MUNKAVERSENYÉBEN A KISTERENYEI ZEKE JÓZSEF VEZET

k FM KÁ/Fd No P

A legtöbb értékelés szerint az ország gépállomásai közül az őszi munkákban a palotabozsoki gépállomás érte el a legjobb eredményt. Itt 138 az egy gépre eső teljesített műszaknormák száma. Második az egyéki gépállomás, ahol gépenként 123 műszaknormát teljesítettek, harmadik a szászberaki gépállomás, gépenként 122 műszaknormával.

A brigádok versenyében Miltner Ferenc /palotabozsoki gá./ brigádja vezet. A brigád egy-egy gépre 183 teljesített műszaknorma jut. Második az ugyancsak palotabozsoki Emmert János brigádja, gépenként 180 műszaknormával. Harmadik Mihalcsik József brigádja /besenyszögi gá./ gépenként 169 műszaknormával.

A talajmunkát végző traktorosok között a kisterenyői gépállomáson dolgozó Zeke József az első. Gépével 160 műszaknormát teljesített. Második a sajszentpéteri Desinszki Lajos, Harmadik Farkas Mihály, aki ugyancsak a sajszentpéteri gépállomáson dolgozik.

A silózó traktorosok versenyében Nagy József /kertai gá./ vezet. Eddig 2.782 köbméter takarmányt silózott. Második Haderó József /tamási gá./ 2.700 köbméterrel, harmadik Kortész Ottó /bólyi gá./ 2.502 köbméteres teljesítménnyel. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 9. kiadás

1954. november 17.

12 óra 35 perc

RÉZSUTOS VETÉSSEL KISÉRLETEZNEK A NAGYÁRPÁDI DOLGOZÓ PARASZTOK

vid B/B/Fd No P

Varga Gizella fiatal agronomus több, mint egy éve dolgozik a nagyárpádi "Új Alkotmány" termelőszövetkezetben. Munkáját már is jelentős eredmények dicsérik. A többi között az idén tanácsra javították nagymennyiségű kálissóval és szuperfoszfáttal a takarmányrépa földet. Az eredmény: répából ezen az őszön a tavalyinak kétszeresét takarították be.

A siker láttán szívesen kísérleteznek a nagyárpádi szövetkezeti parasztok. Varga Gizella irányításával idejében elvetették az ősziakat, emellett 12 holdon figyelemreméltó kísérletbe kezdtek. Ezen a táblán - a legújabb szovjet tapasztalatok hasznosításával - rézsutosan vetették el a magot. Ez a vetésmód a legjobb tenyészterületet biztosítja a növénynek. Ha a kísérlet beválik, a nagyárpádiak jövőre egész vetésterületükön alkalmazzák az új vetési módszert. /MTI/

IFJ. SÜVEGES DÁNIEL APJA NYOMDOKAIN

i Vid K4/Fd No P

Ifj. Süveges Dánielt, a surjáni állami gazdaság 18 éves traktorosát, a Kossuth-díjas Süveges Dániel fiát, az idén tavasszal osztották be először önálló munkára. Váltótársául az ugyancsak fiatal L. Nagy Lajost kapta. Mindketten komolyan, a orgalmasan láttak dologhoz, s már hosszabb idő óta vezetnek a gazdaság traktorosainak versenyében. Eddig 2.345 normálholdnyi munkát végeztek; a rájukbízott G.35-ös traktor évi normáját már háromszorosára teljesítették. Munkájuk minősége ellen sincs kifogás, s eredményességük mellett jelentős üzemanyagmegtakarítást is értek el, a harmadik negyedévben például 4.225 kiló üzemanyaggal használtak el kevesebbet. Takarékoságukért 1.690 forint prémiumot kaptak.

A fiatal traktorosok most jelentkeztek a hat hónapos traktoros továbbképző tanfolyamra, addig azonban még újabb normálholdakkal gyarapítják eredményüket. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás 1954. november 17.

12 óra 40 perc

ORSZÁGSZERTE JÓL HALAD AZ ISTÁLLÓTRÁGYÁZÁS

k FM R/B/Fd No P

1954. november 17.

Dolgozó parasztságunk országszerte szorakozottan hordja az istállótrágyát a szántóföldekre. A legjobb eredményt Hajdu megyében érték el, ahol a termelőszövetkezetek és az egyéni gazdák több mint 120.000 holdat trágyáztak, s ezzel terüket öt százalékkal teljesítették. Több mint 100.000 holdra hordták ki a trágyát Bács, Szabolcs- és Borsod megyében is. Leggyengébb a munka Baranyiban, ahol a tervelőirányzatban mindössze 66,7 százaléknál tartanak.

A megyék november közepéig 84 százalékra tették el a tervelőirányzati területek istállótrágyázási területeit. Ez az eredmény mintegy öt százalékkal jobb a múlt esztendőben eddig az időpontig elért eredményénél. /MTI/

MEGKEZDTEK A GYÜMÖLCSÖSÖK TÉLI ÁPOLÁSÁT SOMOGYBAN

vid R/B/Fd No P

1954. november 17.

Somogy megyében, ahol az állami gazdaságok, a termelőszövetkezetek és egyéni gazdák csaknem 7.000 holdon termesztnek gyümölcsöt, a betakarítás után megkezdődött a téli talajmunka és a fák ápolása.

A bárdibükki állami gazdaság 200 holdas gyümölcsösében már 30 holdat szántottak és trágyáztak meg. A "Komszomol" brigád nyolc tagja a vadak ellen védi a gyümölcsfákat, egy-egy fiatal naponta 150 fát kerít be náddal, vagy dróttal.

A barcsi "Vörös Csillag" termelőszövetkezet 30 holdas gyümölcsösében a terület felén már megforgatták a földet, s meg is trágyázták. Rövidesen megkezdik a fák tisztogatását és permetezését. /MTI/

II

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás 1954. november 17,

12, óráig perc

MEZŐGAZDA SÍGI HIRADÓ

i-vid R/B/Fd No P

1954. november 17.

Mozgó áruház járja a zalai falvakat

Zala megyében nemrég készült el negyedmillió forintos költséggel a zalaborszei földművesszövetkezet mozgó-áruháza. Az utasszállító autóbushoz hasonló hatalmas kocsik már öt helységet keresett fel, s egy hét alatt csaknem 150.000 forint értékű melegruhákat, gyermekholmit, cipőt és bakancsot adtak el a mozgó-áruház dolgozói a falvakban.

Másfélszer annyi növényvédőszeret vásároltak Somogyban az idén, mint tavaly

Somogy megyében a termelőszövetkezetek és a gazdák tavaly 26 vagon rézgálicot használtak fel, az idén pedig több mint 44 vagonnal vásároltak. Jelentős az emelkedés az egyéb növényvédőszerknél is. Az elmúlt évben 40, az idén pedig 61 vagonnal szereztek be különféle védőszeret a szőlő- és gyümölcsstermesztéssel foglalkozó dolgozó parasztok.

i MS/B/Fd

10.000 hizottliba és kacsa a szabolesi boltokban

A szabolesi földművesszövetkezetek az év utolsó negyedében csaknem 10.000 hizottlibát és kacsát árusítanak. A kiváló minőségű hizott baromfik iránt nagy az érdeklődés. A Nyíregyházán nemrég megnyitott új husboltban már az első napon 100 hizottbaromfit vásároltak a háziasszonyok.

10.000 nyulat lőttek eddig Hajdu megyében

A Hajdu megyei vadászok elhatározták, hogy az év végéig 43.000 nyulat adnak a fogyasztóknak. Eddig már 10.000 nyulat küldtek a debreceni hűtőházba, ahol a lőttvadakat tárolják. Az év végéig átadandó nyulhus értéke meghaladja a másfélmillió forintot.

/MTI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás 1954. november 17.

11 óra 45 perc

TÖBB VAGON SZENET TAKARITÁNAK MEG A KARCAGI GÉPÁLLOMÁSON

vid R/B/Fd No P 1954. november 17.

Karcagon a gépállomás dolgozói új, korszerűen berendezett műhelyekben, szerelőcsarnokban kezdtek gépek téli javításához.

A gépállomás vezetői elhatározták, hogy a téli hónapokban központi fűtéssel melegítik a 70 méteres szerelőcsarnokot. A MEH-től egy ócskavas közbe került lokomobil kazánt vásároltak, s a fűtőtesteket és a csöveket is nagyrészt használt anyagból állítják elő. A csőhálózat szerelési munkáit hamarosan befejezik.

A központi fűtés bevezetésével 12 kályha válik feleslegessé a gépállomáson, s így a télen több vagon szenet takarítanak meg. /MTI/

- - -

CSÜTÖRTÖKTŐL MÁR ÁRUSITJÁK A SZALONCUKROT

i KL/Szb/Fd NL P 1954. november 17.

A vásárlóközönség kérésére november 22. helyett a Közért boltokban már 18-án megkezdik a szaloncukor árusítását. A Közért boltok 45 vagon szaloncukrot árusítanak majd, ez a mennyiség nyolc vagonnal több a tavalyinál. A staniolba csomagolt szaloncukor ára kilónként 22, a krémszaloncukoré pedig 31 forint lesz. Ezenkívül több mint 100 féle függelék és csokoládéfigura árusítását is megkezdik. /MTI/

- - -

RADNÓTI EMLÉKÜNNEPSÉG

i HA/Szné/Fd Ha P 1954. november 17.

Radnóti Miklós halálának tizedik évfordulója alkalmából a Társadalmi- és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat, a Magyar Irodalomtörténeti Társaság és a Magyar Írók Szövetsége november 21-én, vasárnap délelőtt 1/2 11 órakor ünnepi előadást rendez a Bartók-teremben. Az ünnepséget Ortutay Gyula, a Tudományos Akadémia levelező tagja nyitja meg, majd Tolnai Gábor, a Tudományos Akadémia levelező tagja mond emlékbeszédet. Az ünnepség második részében művészi műsor következik. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 13. kiadás 1954. november 17.

12 óra 55 perc

V I L A S Z T Í S R A K É S Z Ű L A Z O R S Z Á G

ö Vid HA/Szné/Pd HA P 1954. november 17.

Kedden este választási nagygyűlést tartottak Zalaölvő községben. A gyűlésen Hartai László, a Magyar Rádióhivatal elnökhelyettese mondott beszédet.

Zala megyében Latanyén is gyűlés volt kedden este: itt Vörös János, a Magyar Nemzeti Bank vezérigazgatója beszélt.

X X X

A tanácsválasztás előkészítéséből képzőművészeink is kivesszük részüket. Kiváló grafikusművészeink az ország kilenc megyéjében már munkához láttak: megörökítik azokat a tanácstagjelölteket, akik a termelő munkában, a lakosság ügyeinek intézésében példamutatón helyezkednek el.

X X X

A Nógrád megyei pedagógusok, diákok, a Palóc Múzeum dolgozói és a népi zenekarok szorgalmasan gyűjtik a megye gazdag népi hagyományait. Munkájuk eredményeképpen fél év alatt már több mint száz feladásbemenő népdalt, számos népi játékot és szokást gyűjtöttek össze. A salgótarjáni, szécsényi, és pásztori népi zenekarok az újonnan gyűjtött népdalokkal szerepelnek majd a tanácsválasztások ünnepein, ezekkel köszöntik a tanácstagjelölteket.

X X X

Békéscsaba művészeti együttese rendszeres próbákkal készülnek, hogy szereplésükkel minél ünnepélyesebbé tegyék a választás napját. Minden választókerületben kis szabadtéri színpadot állítanak fel, s 50 csoport járja majd vidék műsorával a várost, a színház művészei is brigádokba tömörülve szórakoztatják a szavazóhelyiségek előtt a választókat.

X X X

Zala megye községeinek tanácstagjelöltjei már többszáz kisgyűlésen találkoztak választóikkal. A zalaegerszegi járásban például mintegy 6.500-an hallgatták meg a tanácstagjelöltek beszámolóját.

Csongrád megyében a választások napjára mintegy 7.000 kisgyűlésen találkoznak a jelöltek választóikkal.

X X X

/Folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 14. kiadás 1954. november 17.

13 óra 40 perc

/VÁLASZTÁSRA KÉSZÜL... folyt./

A Beranya megyei DISZ-fiatlok is kivesszik részüket a választások előkészítéséből. Pécsent, ahol 80 fiatalt jelöltek tanácsagnak, több mint 200 ifju népnevelő dolgozik a választókerületben. A kulturotthonokban, üzemekben, a DISZ alapszervezeteiben műsoros este-
ket rendeznek, amelyeken az ifju választók találkoznak. A falusi DISZ-szervezetek is munkálkodnak: a sásdi fiatalok például a falu fejlődését bemutató "Felszabadulási fényképkiállítást" rendeznek. /MTI/

NÉPFRONT-BIZOTTSÁGOK MUNKÍJA NYOMÁN GAZDAGODIK A H. ZA

i Vid HA/Szné/Fd HA VE

1954. november 17.

Heves megye községi és városi népfront-bizottságaiban csaknem ezer asszony munkálkodik. Javaslataikkal, kezdeményezéseikkel segítik a bizottságok munkáját. Dr. Vajvoda Ferencné, a szilvsvérad-i körzeti orvos felesége az agri járási népfront-bizottság tagja. Az ő javaslataira javítják ki társadalmi munkával a község elhanyagolt utait. Nem mindig jutottak friss kenyérhez a szilvsvéradiak - a népfront-bizottság ezen is segít: nagyrészt társadalmi munkával kemencét építenek és jövőre már helyben sütik a kenyeret. Az agri népfront-bizottságban dolgozó asszonyok kezdeményezésére már ebben a hónapban 80 helyen tartanak olvasóköroket. A gazdasszonykörökön népi himzésekre, kötésre tanítják az asszonyokat.

X X X

Verpelét község népfront-bizottsága alig egy hónapos munka tekinthet vissza, de tevékenysége iránt már is faluszerte nagy az érdeklődés. A közmegelegedéssel találkozott akcióprogramban a többi között 12 tantermes iskola építése is szerepel. Az iskola a terv szerint 1956-ra készül el. Három éven belül strandfürdőt is kapnak a község lakói, a jövő évben megvalósul a verpeléti vízgyűjtő-vízgyűjtő-portalanítják a Fő utcát. A népfront-bizottság javaslataira a napokban hozzáfognak a villanyhálózat bővítéséhez, a község minden házába bevezetik a villanyt. A verpeléti dolgozó parasztek az állam iránti kötelezettségük teljesítésével segítik a Népfront tervének megvalósulását: a választások tiszteletére már 250 dolgozó paraszt teljesítette évi beadványát és befizette adóját.

X X X

/Folyt.köv./

ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15.adás 1954. november 17.

13 óra 10 perc

/Népfrent-bizottságok munkája...folyt./

i Vid HA/Szné/Fd HA VE

A zalaegerszegi népfrent-bizottság javasolta a tanácsnak: észszerű átszervezésekkel még az ősz folyamán tegye lehetővé, hogy a szükséglakásokban elhelyezett családok és a helyiség híján iparukat folytatni nem tudó kisiparosok megfelelő otthont, illetve üzlethelyiséget kapjanak. A tanács a javaslatot elfogadta, s a városi párt- és tömegszervezetek elsőként járulnak a terv megvalósításához. Az összevonások során már eddig 28, egy-és kétszobás lakás és hat üzlethelyiség felszabadult, ezenkívül megfelelő épületet kapott az állami zeneiskola is.

x x x

Vácott is hozzáálltak már a népfrent-bizottság terveinek valóraváltásához: a Csányi úton betonozzák a járdákat, a város több részén rendezik a közutakat. A népfrent-bizottság szorgalmazza, hogy a város még e hónapban kössön szerződést az állami tanyagazdasággal, amelynek értelmében a homokos területeken 20.000 facsemetét telepítenek. /MTI/

- - -

JÓ EREDMÉNYEK AZ ÁLLAMI HALGAZDASÁGOKBAN

i MS/B/Fd NO P

1954. november 17.

Az állami halgazdaságokban megkezdték a nagy őszi halászatot. Eddig kilenc állami gazdaság 600 tava közül 350-ből foszták ki a halakat.

Mindjárt a munka kezdetén a biharugrai halgazdaság került az élre 120 százalékos tervteljesítésével. Nem sokkal van mögötte az alsó-somogyegyei, a szegedi és a Fajér megyei gazdaság.

Több helyütt máris kiváló eredmények vannak. Tíz tóban a holdankinti hal-átlagmennyiség meghaladja a hat mázsát. Az alsó-somogy megyei gazdaság lódbodi üzemeységében tíz mázsa is 15 kiló halat fogtak ki egy holdon. A jóminőségű piaci halon kívül kiváló tenyészhalakat is fogtak. Ezek a jövő évi "ternés" alapjai.

A sikeres halászatot a gazdaságok fokozott gépesítése is segíti. Több helyen motorcsónakok szállítják a zsákmányt, máshol kis motorok töltik vízzel a szállító edényeket. /MTI/

- - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 16. kiadás 1954. november 17.

13 óra 55 perc

A PÁRSZTI JÓLÉT UTJÁN - 72.000 FORINT A SÁRINGER CSALÁD IDEI JÖVEDELME - NOVEMBER ELSŐ FELÉBEN 73 ÚJ BELEPŐ HEVES MEGYE TERMELŐSZÖVETKEZETEIBEN

8 Vid KÁ/B/Fd NO VE

A közösen gazdálkodók szerte az országban most adnak számot egész évi munkájukról. Nagy számok, nagy jövedelmek hírei érkeznek az Alföldről, a Dunántulról és a hegyvidékről egyaránt. Azok a termelőszövetkezetek, amelyek éltek a nagyüzemi gazdálkodás lehetőségeivel, jól használták fel az állam segítségét, fejlett termelési módszerekkel dolgoztak, megnövekedett vagyonnal, gazdagon lépnek át az új évbe.

Több mint 80 forint értékű terményt és pénzt osztottak egy munkaegységre a kerekharaszi "Béke"-ben

A kerekharaszi "Béke" termelőszövetkezet Heves megye legjobban gazdálkodó termelőszövetkezetei közé tartozik. Az idén is gazdag eredményekkel zárták az esztendőt. Tagjaiknak egy munkaegységre több mint 80 forint értékű terményt és készpénzt osztottak. Az eredmény elérésében nagy része van Erdélyi János agrónomusnak, aki szaktudását fáradhatatlan munkával gyümölcsöztette a közösbbe. Az őszi talajelőkészítéstől a betakarításig irányította, segítette a szövetkezet szakszerű gazdálkodását. Így aztán őszi búzából 12.5 mázsás, tavaszi árpából 15.5 mázsás holdankinti termést takarítottak be. A négyszer műtrágyázott cukorrépa 230, az ötször kapált kukorica 35 mázsás termést hozott holdankint.

A terményekből most bőven jut a munkaegységekre. Egyre-egyre többek között 7.5 kiló kenyérgabonát, 1.5 kiló burgonyát, 1.76 kiló kukoricát, 51 deka cukrot osztottak.

72.000 forint a Sáringer család évi jövedelme

A románai "Szabadság" termelőszövetkezetben is befejezték a bizakodással várt idei zárszámadást. Szorgalomra, szakszerű munkára utal az eredmény: egy munkaegység pénzben kifejezett értéke 63 forint, 10 forinttal több a tavalyinál. A "Szabadság" tsz-ben most a Sáringer család a legboldogabb.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás 1954. november 17.

1/4 óra perc

/A paraszti jólét utján...folyt./
ö Vid Ká/B/Fá No VE

Hárman dolgoztak az elmúlt esztendőben és összesen 1.200 munkaesegséget irtak a könyvükbe. Most a zárszámadás adatai azt mutatják, hogy a szorgalmas Sáringer család az idén 72.000 forint jövedelmhez jutott.

Egy mázsa cukrot kapott a 16 éves Megyeri Éva

A szövetkezet apraja-nagyja, számos egyénileg gazdálkodó és vendég jelent meg a mezőhegyesi "Törökív" termelőszövetkezet zárszámadásán. Az egybegyűltek örömmel értesültek a nagy jövedelméről. A mezőhegyesi közösen gazdálkodók 670.000 forint értékű terményt, s több mint 100.000 forint készpénzt osztottak ki. A jó termésért a növénytermelők még külön jutalmat is kaptak, munkaegységenként 2.63 forintot. Közöttük van a 16 éves "gyeri Éva is, aki magára 5.252 forintot, s keréken három mázsa burgonyát, egy mázsa cukrot és 25 liter olajat vitt haza.

November első felében 73 új belépő Heves megye termelőszövetkezeteiben

A termelőszövetkezetek gazdag eredményei, a tagok növekvő jóléte egyre több egyénileg dolgozó parasztot vonz a szövetkezeti gazdálkodásba. Heves megye termelőszövetkezetei november első felében például 73 új taggal erősödtek. Az új belépők között sok az olyan dolgozó, aki az iparból tért vissza a mezőgazdaságba. A tarnaszentmiklósi "Petőfi" termelőszövetkezetben az ipari üzemekből hét volt tsz-tag jelentkezett újra felvételre. A kiskörei "Dózsa"-ba ugyancsak heten tértek vissza az iparból. Az alig néhány nappal ezelőtt alakult gyöngyöstarjáni "Előre" termelőszövetkezetben is napról-napra növekszik a tagok száma, eddig 22 új tag felvételéről döntött a közgyűlés. /MTI/

- - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B18. kiadás
DOJÁRSJELENTÉS

1954. november 17. 14 óra — perc

& F P

1954. november 17.

A Meteorológiai Intézet jelenti november 17-én,
szerdán délben:

Felhős idő

Európaszerte tovább tart a hideg idő. Az éjszakai órákban csak szárazföldünk nyugati partjain, továbbá Dél-Európában nem süllyedt a fagypont alá a hőmérséklet.

Hazánkban kedden a keleti megyékben tulnyomóan derült volt az égbolt, eső nem esett. A Dunántúlon azonban felhő-átvonulások voltak és néhány helyen kisebb eső hullott, sőt Sopronban, Kőrmenden, Nagykanizsán, Zircen, Somogyuszobon és Fügödön hószállingózás is volt. A lehullott csapadék-mennyiség jelentéktelen. A hőmérséklet napközben 5-8, Kecskeméten 9 fokra emelkedett. Ma hajnalban országszerte mínusz 1 - plusz 2 fokra hűlt le a levegő. A talajmenti rétegekben, Egerben és Tatabányán mínusz 4, Salgótarjánban mínusz 6 fokra mértek.

Budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 0.5 fokkal alacsonyabb, a légnyomás napi középértéke 3.9 mm-el magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten szerdán 12 órakor a hőmérséklet 5 fok. A tengerszintre átszámított légnyomás 770 mm, mérsékeltén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás csütörtök estig: erősen felhős idő. Több helyen, főleg a déli megyékben eső. Időnként még élénk északkeleti, keleti szél. A hideg idő tovább tart.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel délen mínusz 1 - plusz 2, máshol 0 - mínusz 3 fok. A legmagasabb napnali hőmérséklet csütörtökön 3-6 fok között. /MTI/

x x x

A fűtés alapjául szolgáló várható középhőmérséklet 0 - plusz 3 fok között.

- - -

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás 1954. november 17.

14 óra 05 perc

ORSZÁGSZEREN TILTAKOZNAK A DOLGOZÓK NYUGAT-NÉMETORSZÁG FELFEGYVERZÉSE ELLEN

ö Vid HA/Szné/Fd HA VE

Az ország minden részéből arról érkeznek jelentések, hogy az üzemek és a falvak dolgozói felemelik tiltakozó szavukat a háborus uszítók mesterkedései, Nyugat-Németország felfegyverzése ellen.

Vas megyében

az elmúlt héten mintegy háromszáz tiltakozó röpgyűlést tartottak. A megyei békebizottságokhoz érkezett tiltakozó levelek és táviratok száma elérte a kétszázat.

Fejér megyében

nap-nap után érkeznek a békebizottságokhoz az ezrek véleményét, akaratát képviselő levelek és táviratok. Röpgyűléseken adtak kifejezést tiltakozásuknak a többi között a székesfehérvári állami áruház, a Terményforgalmi Vállalat, a Fejér megyei Népbolt dolgozói.

A Hajdu megyei

Tiszacsege békeharcosai Stockholmba, a Béke-Világ tanács VII. ülészakára küldték táviratukat. Berettyóújfaluból 25 kisiparos tiltakozását tartalmazó távirat érkezett a megyei békebizottsághoz.

Tolna megyében

a 73/2-es Építőipari Vállalat dolgozói táviratukban szolidaritásukat fejezték ki a felfegyverzés ellen harcoló angol és francia munkásokkal.

Nógrád megye

falusi békebizottságai ismertetik a dolgozó parasztokkal, milyen veszélyt jelent a fasizmus feltámasztása. A megyéből több mint 200 tiltakozó röpgyűlés és békeest résztvevői küldtek levelet és táviratot az Országos Békatanácsnak. /MTI/

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 20. kiadás 1954. november 17. 14 óra 40 perc

MEGKEZDTEK A SÓLETBABKONZERV GYÁRTÁSÁT

ö G6/G6/Gy NL VE 1954. november 17.

A tanácsválasztási verseny során az élelmiszeripari üzemek dolgozói minden igyekezetükkel azon vannak, hogy elegendő élelmiszert készítsenek télire a lakosságnak.

A Budapesti Konzervgyár

dolgozói a forradalmi műszak óta terven felül több mint 7000 üveg egy kiló súlyú készletet, 18 mázsa reggeli-konzervet, több mint 10.000 doboz 10 és 20 dekás libapájkremet és 32 mázsa mustárt készítettek.

A Gyümölcs és Főzelékkonzervgyárban

kedden kezdték meg a sóletbabkonzerv készítését. Ez egy kilós súlyban, üvegekben kerül forgalomba. Minden üveg babfőzelékben 10 deka kolbász is lesz. A gyár még ebben a negyedévben 30.000 üveg sóletbabkonzervet ad át a kereskedelemtnek. /MTI/

DECEMBER 1-ÉN MEGKEZDI MUNKÁJÁT AZ "EZERMESTER" SZERSZÁMOK ÜZEME

i SL/F/Gy NL P 1954. november 17.

A Fémáru és Szerszámgyár új üzemegységgel bővült. Pesterzsóbeten, az Onódi utca 3. szám alatt kapott új helyiséget, ahol kizárólag "ezermester"-szerszámokat gyártanak majd 5-15 éves gyermekek részére. A műhely felszerelésén már javában dolgoznak és elkészültek a gyártmányokhoz szükséges szerszámok is.

Az új üzemegység december 1-én kezdi meg munkáját. Az első rendelést már meg is kapták: egyelőre 160.000 fém munkálókészletet gyártanak, mely ágfűrészből, kalapácsból, harapófogóból, vésőből, fanércéből, csavarhuzóból, derékszögmérőből és rászclyből áll. Az első kétezer készlet még az idén eladásra kerül az áruházakban. /MTI/

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1954. november 17.

14 óra 50 perc

300.000 FORINT MEGTAKARÍTÁS A WILHELM PIECK GYÁRBAN - FÉMSZÓRÁSSAL

i Vid Hbj/Gy NL P 1954. november 17.

Ez év márciusa óta működik üzemszerűen a Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyárban a fémszóró műhely, ahol a kopott alkatrészeket, hibás öntvényeket fémréteg felrakásával ki tudják javítani. Hat hónap alatt mintegy 300.000 forint értékű megtakarítást értek el ezzel a módszerrel. Most már bér munkát is vállalnak, - elsősorban a mezőgazdaságtól.

Galambos Károly kutatótechnológus, a műszaki fejlesztési osztály dolgozója több újítással tökéletesítette a fémszórás technológiáját és olyan, hazánkban még nem használt szórópisztolyt készített, amellyel nemcsak fémet, hanem üveget, gumit és különböző műanyagot is lehet porlasztás útján fémre, fára, szövetre, vagy bármely más anyagra felrakni. /MTI/

NYOLCVAN VAGON MŰTRÁGYA TÁROLÁSÁRA ALKALMAS RAKTÁR ÉPÜL SZÉKESFÉHÉRVÁRO

i Vid Hbj/Szb/Gy NL P 1954. november 17.

Ez év nyarán Székesfehérvárott a vasutállomás közelében 80 vagon műtrágya tárolására alkalmas raktár építését kezdték meg. A raktárépület falai már állnak, jelenleg a tetőfödém elkészítésén dolgoznak. Az új műtrágya-raktár a jövő év nyarára készül el. /MTI/

PRÓBAJÁRATRA ELKÉSZÜLT KOMLÓN A MÁSODIK 25.000 KÖBMÉTERES TURBÓ-KOMPRESSZOR

i Vid Hbj/Szb/Gy NL P 1954. november 17.

A komlói III-as aknán elkészült próbajáratra a második 25.000 köbméteres turbó-kompresszor, amelynek az lesz a rendeltetése, hogy a legnagyobb sűrítettlevegő-fogyasztás időszakában ki-
sűrítse az eddig is üzemeltetett többi kompresszort. Az új turbó-kompresszor 40-50 százalékkal növeli Komlón a sűrített levegő nyomását, amely eddig a kívánatos 5 atmoszféra helyett nem haladta meg a 3-4 atmoszférát. A turbó-kompresszort decemberben helyezik üzembe. /MTI/

7L

MTI BELFÖLDI HIREK

B 22. kiadás

1954. november 17.

4/1, óra¹⁵ perc

HEVES MEGYE TELJESÍTETTE SILÓZÁSI TERVÉT

Vid R Gy No P 1954. november 17.

Heves megye dolgozó parasztjai gondosan felkészültek a megnövekedett jószágállomány átteliktetésére. Kedd estig több mint 75.000 köbméter zöld takarmányt tartósítottak és ezzel a megye 5000 köbméterrel teljesítette silózási tervét. A hatvani járásban a tavalyi mennyiség másfélszeresét silózták. A tonnelőző vetkezetek közül a füzesabonyi "Petőfi" tsz tagjai az egész megyének példát mutatnak: több mint 600 köbméter zöld takarmányt, répaszeletet pácoltak télre. /MTI/

RENDŐRSÉGI HIREK

i Vid/Fm/Fm/Gy H4 P 1954. november 17.

Október 31-én a késő esti órákban a munkából hazafelé tartó Varga László perencesi vájárt ismeretlen tettes hátulról leütötte, majd 670 forint fizetését és értéktárgyait elrabolta. A miskolci rendőrség 48 órán belül elfogta a tettest: Kiss Lajos dunaföldvári lakos személyében, aki rendszeresen csavargott és lopásból élt. Kihallgatásakor beismerte, hogy leütötte le és rabolta ki Varga Lászlót. A rendőrség Kiss Lajost őrizetbe vette.

x x x

Bodnár Éva és Venczel Lajosné elárúsító hosszabb idő óta dézsmálta az Országos Kulturális Kereskedelmi Vállalat miskolci, Széchenyi-utcai üzletének raktárát. A nyomozás során megállapították, hogy augusztus óta folyamatosan 23.000 forint értékű bőr- és játékarut loptak el. A miskolci rendőrség a két tolvajnőt őrizetbe vette és átadta az ügyészségnek.

x x x

Az elmúlt hetekben a miskolci piacokról egyre több bejelentés érkezett a rendőrségre, hogy elszaporodott a zsebnetszés, a piaci tolvajlás. A rendőrség a napokban tettenérte Ivancsó Szilárd és Nagymáthé Vilmos foglalkozás nélküli hernádnémeti lakosokat, akik bár Miskolcon éltek, lakásbejelentési kötelezettségüket nem teljesítették. Kiderült, hogy már négyszer voltak büntetve hasonló bűncselekményekért. A rendőrség mindkettőt őrizetbe vette.

/MTI/

D

B 23. kiadás

1954. november 17.

15 óra 10 perc

60.000 KARÁCSONYFADISZ KÉSZÜL A PARÁDI ÜVEGGYÁRBAN

i Vid Hbj/Szb/Gy NL P 1954. november 17.

A parádi üvegyár dolgozói - a sok szép festett és csiszolt üvegdísz készítésén kívül - gondoskodnak arról is, hogy az ilyei karácsonyfákról ne hiányozzék a sok szép, csillagó üvegdísz sem. Az üvegdíszeket -különböző gömböket, csucskákat, kis-harangokat, trombitákat, aranyozott-ezüstözött díókat - szorgalmasan készítik a gyár dolgozói. November végére mintegy 60.000 darabot alnák át a kereskedelmnek. /MTI/

AZ ESZTERGOMI SPORTÁRUTERMELŐ VÁLLALATNÁL ELKÉSZÜLT A SZÁZADI MOZGÓ TRAKTOROS-LAKÓKÉCSI

i Vid Hbj/Szb/Gy NL P 1954. november 17.

Az Esztergomi Sportárutermelő Vállalat dolgozói vállalták, hogy a gépállomások traktorosai részére december 31-ig 120 nyolcszemélyes és 20 négy személyes mozgó lakókocsit készítenek, s ebből a századikat november 28-ra a traktorosok rendelkezésére bocsátják.

A vállalat munkásai állták szavukat: ígéretüket teljesítve már szerdára elkészítették és elszállították a századik lakókocsit. Az új kocsik előnyeiről, kényelméről elismerően szólnak többi között a szentesi, a karcagi, a szigetvári, a bajnai, a mezőlaki és a esztergomi gépállomások traktorosai.

Az esztergomi vállalat dolgozói most új fogadalmat tettek: november 28-ig elkészítik a 120-ik nyolcszemélyes kocsit is. /MTI/

ÉPÜL A KAPOSVÁRI HÜTŐHÁZ

i Vid Hbj/Szb/Gy NL P 1954. november 17.

Elkészült Somogy megye első hűtőháza, amely egyben kaposvár legnagyobb épülete. Az építkezést eredetileg úgy tervezték, hogy három szint a föld alá kerül, a rossz talajviszonyok miatt azonban ez az elgondolás nem valósulhatott meg. Ily módon mind az öt emelet a föld felszínére került. Az építkezésnél 550 darab nyolc méter hosszú beton szlopot vertek a földre, így biztosították szilárd alapot az épületnek. A hatalmas hűtőház mintegy 10 millió forint-s beruházással készült, a későbbi munkák - a szigetelés, a vezetékek beszerelése, vaklás, stb. - további 6 millió forintba kerülnek. Az épület méreteire jellemző, hogy ebben az évben 500.000 téglát és 700 mázsa betont használtak fel az építéshez.

Favasszal kezdik meg a hűtőház felszerelését, a gépek beállítását. Övőre a hatalmas épületben már 300 vagon élelmiszert lehet hűteni. /MTI/

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1954. november 17.

15 óra 55 perc

VÁLLALÁSOK TELJESÍTÉSÉVEL IS A HAZAFIAS NÉPFRONTRA SZAVAZNAK AZ ÁRPÁD UTI LAKÁSEPÍTŐK

t SzE/SzB/Gy NL P 1954. november 17.

Utolsó, döntő szakaszához érkezett az Árpád uti öt-emeletes, 117 lakásos lakóház építése. Nagy sűrűs-forgás van az épületben. December 31-én kell átadni a lakóházat, az építők nem akarnak a határidőtől elmaradni. A munka zöme elkészült, most a szakiparosok dolgoznak erős ütemben. A burkolók szerdán délután fejezték be 24 lakásban a márványlapok, a mozaikpadlók elhelyezését, a fürdőszobák és konyhák csempézését.

A harmadik emelet egyik részében még a gépi vakolók dolgoznak. Marton János kőműves brigádja már 101 lakást vakolt kiváló minőségben. A vakolás befejezését eredetileg a tanácsválasztás napjára vállalták, szerdán reggel azonban újabb határidő- rövidítést ígérték. Megfogadták, hogy a hátralévő 16 lakást, a jövő hét derekára elkészítik.

- November 28-án, a tanácsválasztás napján nemcsak a szavazócéljával, hanem vállalatunk teljesítésével is szavazunk a Hazafias Népfontra, - mondotta a vakolók vezetője.

A kiváló kőműves brigád újabb vállalatát már tettel is erősíti: a szerdai munkanapon több mint két lakás teljes vakolását végezte el.

Az építésvezető irodájában szép vándorzászló díszlik: a lakásépítők fél évvel ezelőtt kapták a vállalat vezetésétől. Hat hónapja nem is volt más építkezésen a zászló, s ha ilyen szerencsével és lelkesedéssel dolgoznak az Árpád-utiak, továbbra sem kerül el tőlük. /MTI/

189.700 FÖTVÉNYSZÁMOT HUZZAK KI AZ ELSŐ BÉKÉSKÖLCSON HETEDIK SORSOLÁSÁN
i Sz Gy NL VE 1954. november 17.

November 26. és 29. között Békéscsabán az idén nyolcadszor perdülnek meg a sorsolási kerek.

Az Első Békéskölcson mostani sorsolásán 94.600 kötvényt 38 millió 703.900 forint nyereménnyel, 95.100 kötvényt pedig törlesztéssel, 18 millió 900.050 forint értékben sorsolnak ki. Ezen a sorsoláson tehát 189.700 /összes/ kötvény tulajdonosa újabb 57 millió 609.950 forintot kap vissza államunktól kölcsönre jegyzett pénzéből. /MTI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1954. november 17.

6 óra — perc

AZ ÁPRILIS 4. GÉPGYÁR 90 ÚJ VÁLASZTÓJA JÓ MUNKÁVAL KE SZÜL A TANÁCS-VÁLASZTÁSRA

i TF/Szb/Gy NL VE 1954. november 17.

Az Április 4. Gépgyárban 90 olyan fiatal van, aki most, a tanácsválasztás alkalmával lép először az urnák elé, hogy gyakorolja állampolgári jogait. Mind a 90 fiatalnak az a véleménye, hogy a jogok gyakorlása mellett a kötelességekről sem szabad megfeledkezni. Ilyen kötelesség a termelés terén rájuk háruló feladatok elvégzése és a politikai felvilágosító munka. Az Április 4. Gépgyár DISz-fiataljainak a termelésben elért jó eredményeit bizonyítja az is, hogy 81-en november 17-ig teljesítették, vagy éppen már jelentősen túlszárnyalták előírásukat. Halbauer Béla ifj. munkás Kovács, aki az érvizvédelmi munkákban is kitűnt nagyszerű helytállásával, most a forradalmi műszak és az azt követő idő alatt csaknem kétszeresen teljesítette normáját. Kis Teréz lakatos, aki szerdán is másfélszeres normát teljesített, ezeket mondja a tanácsválasztásról:

- Nagy dolognak tartom, hogy 18 éves koromban már jogom van szavazni. Amikor a választásra gondolok, az én kis falum, Nagylók jut eszembe, ahol az apám a népi demokráciától kapott földön dolgozik. Én a tanács munkáját még otthon figyeltem meg. A községi tanácsnak nagy része van abban, hogy a mi falunk villanyt kapott. Most arra szeretnék kérni a nagylóki tanácsot, hogy igyekezzék kulturáltabbá is kiharcolni a falu számára. Örömmel fogom gyakorolni állampolgári jogaimat, és kötelességemnek érzem, hogy jó munkával háláljam meg az országnak ezt a jogot. Most közszükségleti cikkek gyártásán dolgozom. Nem lehet elmondani, hogy milyen örömet jelentett számomra, amikor a Lenin köruti Vasért-üzletben megláttam azokat a kályhákat, amelyek az én kezem munkáját is viselik. Még valamiről kell szólnom most, az első szavazás előtt - mondja Kis Teréz. - Nekünk, DISz-fiataloknak többet kell foglalkoznunk a fiatalok nevelésével és azt kérjük és várjuk a tanácstól is, hogy ezen a téren még nagyobb segítséget nyújt számunkra, mint eddig. Itt, a gyárban a fiatal műszakiak azal akarnak nekünk segíteni, hogy azt a kilenc fiatal társunkat, aki még nem tudta elérni a 100 százalékos teljesítést, tanítsák, pártfogásba veszik.

Az Április 4. Gépgyár fiataljai a forradalmi műszakon elért nagyszerű eredményeiket most tovább fokozzák és november 20-tól december 1-ig választási békeműszakkal akarják az élüzem-címet az idén harmadszor is elnyerni./MTI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 26. kiadás 1954. november 17. 16 óra 15 perc

AZ ORSZÁGOS BÉKE TANÁCS TILTAKOZÓTÁVIRATA AZ IRÁNI KORMÁNYHOZ

k GBT Gy HA /Tr/Gy HA VE 1954. november 17.

Az Országos Béke tanács a következő táviratot küldte az iráni kormánynak:

"Az iráni hazafiak jajszava mélyen megrázta a békeszerető magyar népet. Az iráni nép igaz törekvéseinek brutális elnyomása felháborítja az egész haladó emberiséget. A Magyar Országos Béke-tanács, hangot adva népünk érzéseinek, erélyesen követeli: vessenek véget a sorozatos kivégzéseknek, az Iránban tomboló terrornak, bec-sássák szabadon a bebörtönzött és koncentrációs táborokba zárt hazafiakat, helyezték hatályn kívül a jogtalan halálos ítéleteket, és szüntessék be a demokráciaellenes intézkedéseket.

Magyar Országos Béketanács"

/MTI/

KÉT HIR A FÉMGYŰJTÉS RŐL

i Hbj/Szb/Gy NLF 1954. november 17.

A budapesti fémgyűjtő bizottság szombatra és vasárnapra nagy arányú fémgyűjtést tervez. A szombati és vasárnapi nagy gyűjtésben az uttörőkön kívül komoly feladat vár a lakóbizottságokra és házfelügyelőkre. Nekik kell szorgalmazniuk: a lakók szedjék össze a felesleges vas- és fémanyagot, hogy mire megérkeznek az uttörők, elszállításra készen álljon.

X X X

Baranyában mind többen csatlakoznak a fémgyűjtési mozgalomhoz, s ennek eredménye, hogy a MÉH-vállalat telepein - a legutóbbi jelentés szerint - tíz vagon vas gyűlt össze eddig, a tervezetten felül. Az épületkarbantartó vállalat fiataljainak kezdeményezésére Pécsen össze gyűjtötték a tatarozás, s az új utcanev-váltóztatások során zománctáblákkal felcserélt fém házzámtáblákat is. Ebből 700 kilogramm fémot szedtek össze. /MTI/

AZ ORSZÁGOS FILHARMONIA KÖZLI,

i Tom/Szb/Gy KCF 1954. november 17.

hogy Závodszy Zoltánnak, az Állami Operaház örökös tagjának november 18-ára a Bartók-teremben tervezett dalstjét /U. bérlet második est/ december 16-ára halasztották. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás

1954 november 17

16 óra 10 perc

FILMHIREK

k MOKÉP KC Hné P

1954 november 17

A hét filmbemutatói

"Én és a nagyapám" a címe a magyar filmgyártás legújabb alkotásának, amely e héten kerül bemutatásra. Az "Én és a nagyapám" kísérőműsora az "Ami megérthetetlen" című új magyar kisfilm, amelyet Móricz Zsigmond novellájából Móricz Virág írt.

Ezen a héten kerül a közönség elé a "Vidám csillagok" című színes szovjet esztrádfilm is.

Vidéken vetítik először Kornyejcsuk az ismert szovjet író "Bozdaliget" című színművéből készült filmet.

Film a 98. magyar-osztrák labdarugómérkőzésről

A Magyar Híradó és Dokumentum Filmgyár rövidfilmet készített a vasárnapi magyar-osztrák labdarugómérkőzésről. A filmet 14 operatőr fényképezte és sikerült a legérdekesebb mozzanatokot megörökíteni. Az új futball-filmet csütörtöktől számos fővárosi és vidéki mozi mutatja be.

A heti filmhíradó műsorából

A heti filmhíradó "Tanácsválasztások előtt" címmel részleteket közöl Nagy Imre, Farkas Mihály és Bognár József választási beszédeiből. Riport készült az 50 éves Szabó Ervin könyvtárról. A "Csak röviden" című hírróvat a kezebebarcikai erőmű turbináinak szerelését, az Aeros cirkusz megérkezését, a műjégpálya megnyitását, s egy 3810 méter magasán lévő svájci drótkötélpálya építését mutatja be. Érdekes képekben számolnak be Pest megye legjobb uttörő-fánagyűjtőinek látogatásáról a Rákosi Mityás kévekben. Egy lengyel híradó részlet "Csigák" címmel a Franciaországba szállításra kerülő tenyészcsigákról szól. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 28. kiadás

1954. november 17.

16 óra 10 perc

UJABB INTÉZKEDÉSEK A BUDAPESTI VILLAMOS- ÉS AUTÓBUSZKÖZLEKÉDÉS JAVÍTÁSÁRA

i VT/Bné/Gy NL P

1954. november 17.

Néhány hónappal ezelőtt rendezték a Fővárosi Villamosvasut és a Fővárosi Autóbuszüzem forgalmi dolgozóinak fizetését. Ennek eredménye, hogy a korábbi nagyarányú létszámhiány egyre inkább csökken. Ez is hozzájárult, hogy a Budapesti Városi Tanács közlekedési igazgatósága újabb intézkedéseket tehet a villamos- és autóbusz-közlekedés további javítására.

A most kiadott rendelkezések értelmében a 22-es jelzésű villamosok ismét a járat teljes hosszában közlekednek a Nagyvásártelep és a Boráros tér között. A 16-os jelzésű autóbuszok eddigi üzemidejét meghosszabbították: a kocsik ezentúl nem 21 óráig, hanem 22 óra 30 percig közlekednek. November 22-től, hétfő estétől a 65-ös, a 67-es, 83-as és 93-as jelzésű villamoskocsik félórával, a 69/A járat villamosai pedig 1 és félórával tovább közlekednek.

November 25-től, csütörtöktől a Miklós utca és Madách tér között eddig közlekedő autóbuszok jelzési száma és jelenlegi utvonala megváltozik. A kocsik ez időponttól nem 6/A, hanem 60-as jelzéssel közlekednek majd és utvonalaik a Margithidtól a következőképpen módosul: Bem József rakpart - Szilágyi Dezső tér - Fő utca - Clark Ádám tér - Lánchid - Roosevelt tér - Dorottya utca - Vörösmarty tér - Bécsi utca - Engels tér - Deák Ferenc tér - Madách tér. Visszafelé a kocsik az Engels téren - Harmincad utcán - József nádor téren - József Attila utcán - Roosevelt téren át közlekednek. Innen az előbb ismertetett utvonalon haladnak a végállomásig.

Ugyancsak november 25-től a Zalka Máté tér és Rákospalota között közlekedő jelenlegi 60-as autóbuszjárat kocsijainak jelzését 62/A jelzésre változtatják./MTI/

TOJÁSPOR SZÁLLITMÁNY ÉRKEZETT KINÁBÓL

i Sz/Bné/Gy NL P

1954. november 17.

A hidegebb idő beálltával minden évben kevés a tojás. A tojáshiány pótlására a kínai Népköztársaságból nagyobb mennyiségű, a friss tojással teljesen egyenértékű tojásport vásároltunk. Az első szállitmány most érkezett meg, már csomagolják és rövidesen forgalomba kerül. Egy deka tojáspor egy tojásnak felel meg, kétdekas csomagolásban 2.40 forint lesz az ára./MTI/

8

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1954. november 17.

16 óra 05 perc

TATABÁNYA, DOROG, PÉCS, SALGÓTARJÁN JELENTI

ö Vid Hbj/Szb/Gy ML VE 1954. november 17.

Pécsett három akna befejezte öt-
éves tervét

A Pécsi Szénbányászati Trösztnél az András-akna és a Béke-akna után szerdán a Vasas-kerületi Petőfi-akna jelentette öt-éves tervének befejezését. A Petőfi-akna bányászai megfogadták, hogy mintegy 40.000 tonna szenet adnak öt éves tervükön felül. A három akna öt éves tervének teljesítésével a Munka Vörös Zászló Érdemrendjével kitüntetett Pécsi Szénbányászati Tröszt közelebb jutott annak a vállalásának valórváltásához, hogy a tanácsválasztás tiszteletére november 28-ig befejezi öt éves tervét. Jól dolgoznak a pécsi bányászok éves tervükön is: szerdáig 25.117 tonna szenet küldtek felszínre terven felül.

A verseny eredménye: a Nógrádi Szénbányászati Tröszt hónapok óta először teljesíti tervét

A Nógrádi Szénbányászati Tröszt több mint 130.000 tonnás adósságához jelentősen hozzájárult, hogy ellanyhult a verseny lendülete. Ezen a hibán okultak és a szénmedence bányászai a tanácsválasztás tiszteletére párosversenyre léptek a borsodi bányászokkal. Ennek is köszönhető, hogy a tröszt - hónapok óta először - teljesítette november 17-ig esedékes havi tervét. A trösztök közötti verseny továbbfejlesztésére a kazári bányászok november 1-től párosversenyben állnak a borsodi szénmedence sajkázai bányüzemének dolgozóival. Az eredmény itt sem maradt el, a novemberi esedékes tervet telteljesítve, szerda reggelig 1.100 tonna terven felüli szénnel segítették a tröszt adósságának csökkentését. Szerdán délelőtt a borsodi szénmedence albertyelapi bányüzemének küldötti párosversenyt kötöttek a nógrádi szénmedence csipkési üzemének dolgozóival. Mindkét üzem bányászai megfogadták, hogy a tanácsválasztás tiszteletére 300-300 tonna szénnel telteljesítik havi tervüket és 10 százalékkal csökkentik a szén meddőtartalmát.

Tajkov András csapata elővájásból terven felül kitermeli az ujjvárosi balesőde szénszükségletét

Tajkov András, az országoshirű tatabányai Kossuth-díjas vájár már 1959 szeptemberi tervén dolgozik. A kiváló vájár néhány héttel ezelőtt Tatabánya legfiatalabb bányájába, az Április 4.-aknába került, s már meg is alakította csapatát.

/Tajkov András/

B 30. kiadás

1954. november 17.

17 óra 10 perc

/Tatabánya...folyt./ ö Vid Hbj/Szo/Gy Bl Vz

Éz a bánya még csak a jövő ígérete, most hajtják a kutatóvágatokat, de az első lépések jó eredményt ígérnek. A felszínről végzett kutatófurások 4-5 méter vastag szénmezőt jeleztek Tajkovék munkahelyén. A gyakorlat viszont ennek több mint kétszeresét mutatja. Még csak négy napja dolgozik a Tajkov-csapat ezen a munkahelyen a három harmadban két-két emberrel váltják egymást. A négy napon 403 centimétert kellett volna előrehaladniuk, ezzel szemben 460 centiméter vágatot hajtottak ki, moll-íves ácsolással. Közben mintegy 180 csille jóminőségű szenet küldtek felszínre. Szerdán vetővel találtak szemben magukat, ennek ellenére Tajkov András, csillásával Komjáthi Mihámmal, megígérte, hogy - a tanácsválasztás tiszteletére - elvállalják a Tatabánya újvárosi 44 személyes bőlcsőde szénellátását. A bőlcsőde részére 90-100 mázsa szenet kérnek a téli hónapokra, a Tajkov-csapat 120 mázsát ígér az elővájásból a téli hónapokra esedékes tervén felül.

Dorogon Bombicz Károly példát mutat a terv teljesítésében

A Dorogi Szénbányászati Tröszt egyik legjobban elmaradt üzeme a VIII-as akna. Éves tervében - november 17-ig csaknem 23.000 tonna az adóssága. A súlyos tartozásnak több oka van, s ezek közül is legszembetűnőbb, hogy a munkahelyen rossz a levegőszállítás. Rosszak a szállítóvágatok, sok a géphiba, rendszertelen a csapatok ürescsille és anyagellátása. Ilyen körülmények között dolgozik Bombicz Károly sztahanovista vájár. Brigádjával együtt november 7. tiszteletére 375 csille terven felüli szén kitermelését vállalta, s ezt túl is teljesítette: 394 csille szenet küldött felszínre. A tanácsválasztás tiszteletére muszakonként öt csille tervtúl teljesítésre tett ígéretet: azóta naponta rendszeresen másfélszeres normát teljesít. Az egyébként muszakilag elhanyagolt VIII-as aknában Bombicz Károly helyes szervezéssel éri el nagyszerű eredményeit. Nem ismernek egyetlen elveszett percet sem: a brigád két tagja szenel, rakodik, kette pedig az ácsolatokat rakja be. Furak közben végzik a kőparcberendezés felülvizsgálatát, hogy kiküszöböljék az üzemzavart. Az ő példájukat kell követni a VII-as aknában, hogy törlesszék a súlyos adósságot. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás

1954 november 17

17 óra 15 perc

MUNKÁSIKEREKKEL KÖSZÖNTIK A DIMÁVAG GÉPGYÁR DOLGOZÓI A BÉKE -
VILÁGTANÁCS STOCKHOLMI ÜLÉSSZAKÁT

1 Vid Hbj NL Hné VE

1954 november 17

A többszörös élüzem DIMÁVAG Gépgyár dolgozói elhatározták, hogy a Béke-Világtanács stockholmi ülészakának tiszteletére hétfőtől békehetet tartanak. A békehetre az üzemek dolgozói újabb felajánlásokat tettek és párosversenyre léptek egymással.

A melegmunkáló és reszelőgyáregység dolgozói - egyebek között - ezer ^{éke}alkatrész, illetve a KE-5-ös típusú ekéhez 900 főtartó és 600 abroncs elkészítését vállalták. A két üzem dolgozói szerdáiig - határidő előtt négy nappal - fogadalmuknak, nemcsak eleget tettek, hanem a vállalt ezer ekealkatrész helyett 1300 darabot készítettek el.

Ugyancsak határidő előtt teljesítették felajánlásukat a rugógyáregység dolgozói, akik a Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár által készített tartálykocsikhoz a november végére vállalt 120 hordrugót szerdáiig elkészítették./MTI/

JÖVŐRE CSAKNEM 20.000 HOLDON TERMELNEK RIZST HAJDU MEGYÉBEN

1 Vid Ká Hné VE

1954 november 17

A Micsurin Agrártudományi Egyesület debreceni csoportja és a Hajdu megyei mezőgazdasági igazgatóság szerdán öntözési ankétot tartott a debreceni Mezőgazdasági Akadémián. Ezen a mezőgazdaság vezetőin/öntözési szakembereken kívül nagy számban vettek részt az öntözésesen gazdálkodó termelőszövetkezeteknek, egyéni rissztermelőcsoportoknak és állami gazdaságoknak a képviselői.

és az

Bedő Zoltán, a megyei mezőgazdasági igazgatóság főagronomusa előadásában kiemelte, hogy ebben az évben már több mint 18.000 hold rizst vetettek el a hajduságiak, s ebből mintegy 6000 holdat a Hortobágyon. R

Az 1955-ös gazdasági évre megindult az újabb területek kijelölése. Jövőre Hajdu megyében már csaknem 20.000 holdon termelnek rizst. A termelőszövetkezetek és az egyéni gazdák csaknem kétszeresére növelik a rizzsel vetett területet. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32. kiadás

1954 november 17

17 óra 20 perc

/Jövőre csaknem...folyt/ i Vid Ká Hné VE

Különösen az egyéniek kedvelték meg a rizstermelést, s egyre több szakcsoporthoz alakítanak. A rizstelepek építését és a talajmunkát jelentősen megjavítja majd az a hét, féllíntalpas traktor, amit a közeli napokban kapnak a Hajdu megyei gépállomások./MTI/

PRÓBÁRA KÉSZ A BORSODI HŐERŐMŰ I. SZÁMÚ TURBINÁJA

i Vid Hbj Hné NL VE

1954 november 17

Szerdán délután újabb győzelmi jelentés érkezett az inbarcikáról. A Láng Gépgyár szerelői tizennégy napos kemény és hősi munkával befejezték a Borsodi Hőerőmű I. számú turbinájának szerelését és megkezdődött a próbaüzemeltetés. A Láng Gépgyár szerelői vállalták, hogy még ez évben próbaüzemeltetésre készen átadják a II. számú turbinát is./MTI/

BEMUTATTÁK A LEGÚJABB VASUTI OKTATÓFILMET

i VT/Bné NL Hné P

1954 november 17

A MÁV filmcsoportja "Elegyrendezés gurítódombos pályaudvarokon" címmel a vasutasok részére elkészítette legújabb oktatófilmjét. A rendezőpályaudvarok munkájáról szóló filmet a közlekedés- és postaügyi minisztérium I. Vasuti Főosztályának kulturtermében mutatták be a vasut vezetők szakemberei és a fővárosi rendezőpályaudvarok dolgozói előtt.

A filmet Budapesten kívül a nagy vidéki vasuti gőcpontok vasutas dolgozóinak is levetítik./MTI/

HAJDU MEGYEI KATOLIKUS PAPOK TILTAKOZÁSA NYUGAT-NÉMETORSZÁG UJRA FELFEGYVERZÉSE ELLEN

Vid HÁ Hné Bn

1954 november 17

Szerdán délelőtt Debrecenben tartotta kibővített választmányi ülését a Hajdu-Bihar megyei katolikus papok békebizottsága. Az ülésen dr. Regős Gyula püspöki tanácsos tartott beszámolót, majd az egybegyűlt katolikus papok tiltakozásukat fejezték ki Nyugat-Németország újrafelfegyverzése ellen. /folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás

1954 november 17

18 óra — per

/Hajdu megyei...folyt/ Vid HA Hné Bn

"Nyugat-Németország újrafelfegyverzésében új világégés kirobbantását s ennek következményeként keresztény és emberi kulturánk elképzelhetetlen pusztulását látjuk" - írják a katolikus papok az Országos Béketanácsához küldött táviratukban. "Mint az emberiség békéjének őszinte szolgálói, a német kérdésben is emberi, békés megoldást sürgetünk." /MTI/

VÁLASZTÁSI NAGYGYŰLÉS OZDON

Vid HA Hné HA Bn

1954 november 17

A Hazafias Népfront szerdán délután választási nagygyűlést tartott Ózdon, a Kohászati Üzem kulturotthonában. A színháztermet zsufolásig megtöltötték a város és a gyár dolgozói. /igazgatója

A nagygyűlés elnökségében foglalt helyet Zsófinyecz Mihály, a kohó- és gépipari miniszterhelyettes, az RM Kévek a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, Somogyi Antal, az Ózdi Kohászati Üzem igazgatója, az NDP Központi Vezetőségének párttagja, Varga Imre, a városi pártbizottság első titkára, továbbá az üzemi és városi pártszervezetek vezetői, a Hazafias Népfront és a tömegszervezetek képviselői.

A választói nagygyűlést Varga Imre nyitotta meg. Ezután Zsófinyecz Mihály mondott beszédet.

kc - A november 28-i tanácsválasztás bizonyosságot ad majd arról a határtalan bizalomról, amelyet az ország népe pártunk és a Népfront kormánya iránt tanusít. Ez a választás egyben meg fogja mutatni azt is, milyen hatalmas erőt képvisel a Hazafias Népfrontba tömörült magyar nép nemzeti összefogása. .. Hatalmas erő ez hiszen a Hazafias Népfront-mozgalomba tömörült minden becsületes, hazáját szerető, hazáját féltő magyar ember, munkás, paraszt, értelmiségi, író, tudós és lelkész, kisiparos, egyszóval a dolgozó társadalom minden rétege.

7 - Ha valaha szükség volt az egész nemzet összefogására, akkor most igazán szükség van, amikor eltökélt szándékunk, hogy valóra váltjuk a párt és a kormány programját, ezt a programot, amelynek legfőbb célkitűzése az egész magyar nép felemelkedése.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1954 november 17

18 óra — perc

/Választási nagygyűlés ózdon...1.folyt/ Vid HA Hné HA Bn

A Hazafias Népfront-mozgalom olyan széles társadalmi és politikai tömegmozgalom, amely egyesíti magában a haza minden dolgozóját, becsületes polgárát közös céljaink valóreváltása érdekében. Most szükség van minden munkáskézre, szükség van a gyárban, a földön, az irásztalán, a tervező asztal mellett dolgozók mindennapi tetteire. És hogy ezek a tettek valóban olyanok legyenek, munkánk valóban olyan legyen, mint amilyent célkitűzéseink valóreváltása megkíván, ahhoz feltétlenül szükséges, hogy becsüljük is meg minden ember munkáját, a kis és nagy tetteket egyaránt. Ezt a megbecsülést egyenesen megköveteli a Hazafias Népfront-mozgalma.

- Nemzetünk vezető ereje, a magyar munkásosztály megértette történelmi szerepét, megértette azt, hogy az egész nép érdekeit kell szem előtt tartania. A magyar munkásosztály jól tudja, hogy saját boldogulása, szebb jövője szorosan összeforrott a parasztek, az értelmiségiek, a társadalom minden dolgozó rétegének boldogulásával. A munkásosztály történelmi szerepe, hogy támogassa a társadalom eme rétegeinek munkáját. Enélkül nem képzelhető el a munkásosztály életszinvonalemelkedése, boldogabb életének kialakítása sem.

- A munkások, a parasztek, az értelmiségiek és a társadalom minden más dolgozójának egy táborba való összefogása - ez jelenti a Hazafias Népfront-mozgalmat.

- A mi pártunk politikája, népi demokratikus rendszerünk szárnyakat adott a nép lelkében, agyában addig szunnyadó akaratnak, tehetségnek. Az elért eredmények, amelyekre méltán lehetünk büszkék, népünk lelkes tettvégyát, munkabírást, lendületét és akaratát igazolják - hangoztatta,

- A rövid pár esztendő alatt elért nagy eredmények közepette acélosodott meg a munkások és parasztek széttéphetetlen szövetsége. Pártunk helyes utmutatásával továbbra is ezt a testvéri szövetséget ápoljuk és erősítjük és ez a testvéri szövetség biztositéka: további előrehaladásunknak.

- A munkások, parasztek, értelmiségiek élete szebb lett és szebb lesz. Szebb lesz, mert szebbé tesszük azt mi, magyar dolgozók, akiket egy hatalom, egy közös célért küzdő táborba tömörít a Hazafias Népfront-mozgalom. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás

1954 november 17

10 óra 10 perc

/Választási nagygyűlés Ozdon...2.folyt/ Vid HA Hné HA Bn

Eredményeinkre, amelyekre büszkék vagyunk, szebb jövőnkre, amelyet közös akaratunkkal megvalósítunk - erre szavazunk november 28-án!

Zsofinyecz Mihály ezután rátért arra, hogy a szocializmus építése közben hibákat is követtünk el, pártunk és kormányunk azonban világosan feltárta ezeket és hozzá is látott kijavításukhoz. A júniusi uton haladva az árcsökkenések, a részleges bőremelések, a reálbérek emelkedése révén nagymértékben javult a munkásosztály helyzete. Jelentősen megjavultak a munkafeltételek az üzemekben.

- Pártunk és kormányunk meggingathatatlan szándéka, hogy erről az utról nem tér le, ezen halad tovább és - figyelembevéve lehetőségeinket - továbbra is emelni fogja a munkásosztály élet-színvonalát, jólétét, kulturáját - hangoztatta -, majd rámutatott, hogy a júniusi határozatok óta döntő mértékben javult a dolgozó parasztság élete, s változás tapasztalható az értelmiség, különösen a nagyobb szaktudással rendelkező értelmiség életében is.

- Akkor, amikor a júniusi politika kezdeti eredményeiről számolunk be, büszkén állapíthatjuk meg, hogy ezt a politikát, az új szakasz politikáját egész dolgozó népünk magáénak vallja, mert ez a nép jóléte emelésének politikája. Pártunk és kormányunk meggyőződése, hogy a munkások, parasztok, értelmiségiek, kisiparosok, háziasszonyok erre a politikára adják szavazatukat és a Hazafias Népfront jelöltjeire szavaznak az elkövetkezendő tanácsválasztásokon, - mondotta -, majd rávilágított arra, hogy a júniusi határozatok megvalósítása nem ment következetesen végbe.

- A Központi Vezetőség októberi határozata világosan leszögezte, hogy a továbbiak során egyenesen kell haladnunk a júniusi uton. A júniusi politika megvalósítása minden vezetőknek, minden kommunistának kötelessége. Erről az utról letérni nem szabad! Tudomásul kell venni, hogy ez az ut az egyetlen járható ut, amely a nép felemelkedése felé vezet.

A Központi Vezetőség határozatait elemezve Zsofinyecz Mihály rámutatott arra: pártunk és kormányunk az életszínvonal emelése érdekében továbbra is a mezőgazdaság fejlesztését tartja legfontosabb feladatunknak.

/folyt.köv./

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 36. kiadás

1954 november 17

18 óra 10 perc

/Választási nagygyűlés Ózdon...3.folyt/ Vid HA Iné HA Bn

Ennek érdekében már eddig is számos fontos intézkedést hozott. Megtörténtek az intézkedések arra vonatkozóan is, hogy a K.V. októberi határozata teljes mértékben érvényesüljön a jövő évi ipari tervekben. A kohó- és gépipari minisztérium például a jövő évben majdnem kétszeresére emeli a közszükségleti cikkek gyártását. Olyan közszükségleti cikkeket fognak nagyobb mennyiségben a lakosság rendelkezésére bocsátani, amelyeket eddig vagy egyáltalában nem, vagy csak elenyésző kis mennyiségben lehetett beszerezni. Biztosítják azt is, hogy megfelelő mennyiségben és minőségben álljon a parasztság rendelkezésére a munka megkönnyítését és termelékenységének emelését szolgáló mezőgazdasági kisgép, szeráru és egyéb felszerelés

- Az új szakasz politikája megvalósításában külön, elsőrangú szerepet van ennek az ipari centrumnak, Ózd város dolgozóinak, - mondotta ezután, majd rámutatott: az ország népe azt kéri az ózdi kohászoktól, bányászoktól, hogy mindent kövessenek el az eddigi elmaradás pótlásáért és vigyék győzelemre az 1954. évi tervelírányzatot. Gyártsanak az eddiginél is több és főleg jobb minőségű nyersvasat, martinacélt, és tartsák elsőrendű kötelességüknek a hengerelt áruk minőségének és mennyiségének fokozását. Ez elengedhetetlenül szükséges ahhoz, hogy nagyobb mennyiségben állíthassuk elő a mezőgazdasági gépeket, közszükségleti cikkeket, hogy eleget tegyünk exportkötelezettségeinknek, amelyek teljesítése szintén a mi jólétünket szolgálja.

- Biztosak vagyunk abban, hogy most, amikor a győzelem útját járjuk, most sem fogunk az ózdi kohászokban, bányászokban csalódni - mondotta. - Pártunk és kormányunk arra számít, hogy a tanácsválasztások alkalmával Ózd dolgozó szavazataikkal hitet tesznek a reájuk háruló kötelezettségek teljesítése mellett is. Pártunk és kormányunk biztosan hiszi, hogy a Hazafias Népfront jelöltjeire adják Ózd dolgozói szavazatukat!

- Ha a választások előtt számvetést teszünk elért eredményeinkről, megállapíthatjuk, hogy nagyot, szépet alkottunk. Ha még jobban összefogunk, erőink megsokszorozódnak, eredményeink még nagyobbak lesznek. Ezekre a nagyobb eredményekre szavazunk november 28-án. A mi jelöltjeinkre, a Hazafias Népfront jelöltjeire szavazunk november 28-án. R

- Nem kétséges, hogy népünk a választás napján is a párt és a kormány köré sorakozik fel, nem kétséges, hogy dolgozó népünk ismét hitet tesz az új szakasz politikája, a jobb élet mellett és szavazatát a népfront jelöltjeire adja!

- Vigyük sikerre a Hazafias Népfront kibontott zászláját! /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 37. kiadás

1954. november 17.

18 óra 25 perc

NYUGDIJASOK GYŰLÉSE AZ I. KERÜLETBEN

t CsE/Tr/Gy KC En

1954. november 17.

A Hazafias Népfront I. kerületi bizottsága szerdán délután a kerületi MSZT helyiségében gyűlést rendezett a kerület nyugdíjasai részére. A gyűlésen nagyszámu érdeklődő előtt Polonyi Szűcs Lajos pénzügyminiszterhelyettes tartott előadást az új nyugdíjrendeletéről. A résztvevők hozzászólásokban hálájukat fejezték ki Népköztársaságunk kormányának azért a támogatásért, amelyet nekik az új nyugdíjrendelettel nyújtott, s ígéretet tettek, hogy a választásokon egyemberként állnak a Hazafias Népfront jelöltjei mellé. /MTI/

CSÜTÖRTÖKÖN KEZDŐDI AZ EGÉSZSÉGTUDOMÁNYI KONGRESSZUS

i CsE/Bc/Szné/Gy Li VE

1954. november 17.

November 18-án, csütörtökön kezdi meg tanácskozását a Magyar Tudományos Akadémia rendezésében az Egészségtudományi Kongresszus. A Szovjetunióból a kongresszusra érkezett Fjodor Korotkov professzor, a Szovjetunió Orvostudományi Akadémiájának alelnöke. A professzor több előadást tart. A Kínai Népköztársaságból Szu Tö-lung, a sanghaji orvosi főiskola egészségügyi intézményeinek dékánja és Li Dzi-cun, a pekingi biológiai ellenőrző intézet igazgatója érkezett meg a kongresszusra. A két kínai tudós ugyancsak tart előadásokat.

A kongresszuson az ország higiénikusai, egyetemek és kutatóintézetek dolgozói tárgyalják meg az új kormányprogrammal kapcsolatos legfontosabb egészségügyi problémákat. A kongresszus első napján Háhn Géza, az orvostudományok kandidátusa tart előadást a településegészségügyi problémákról, második napon Linár Miklós, az Országos Munkaegészségügyi Intézet igazgatója, az orvostudományok kandidátusa az ipari ártalmakról, a harmadik napon Kirjan Róbert, az Országos Elvezéstudományi Intézet igazgatója, az orvostudományok kandidátusa a fehérjék szerepéről tart előadást. A kongresszust az Országos Munkaegészségügyi Intézetben tartják. /MTI/

ko

38.
B. , kiadás

1954 november 17

19 óra 05 peró

VÁLASZTÓI NAGYGYŰLÉS A XVIII. KERÜLETBEN

t Zs/dg KC Hné VE

1954 november 17

Lajos

Szerdán délután több ezer pestlőrinci dolgozó gyűlt össze a XVIII. kerület Kossuth-téri szabadtéri színpada körül, hogy részt vegyen a Hazafias Népfront kerületi bizottságának választói nagygyűlésén. Zászlókkal, zeneszóval vonultak fel a Lőrinci Fonó, a Lőrinci Hengermű, a Kistex, a téglagyár és a többi üzem dolgozói, eljöttek a Steinmetz Miklós általános gimnázium és a Hengersor utcai közgazdasági technikum tanulói, pedagógusok, munkások, háziasszonyok.

A Himnusz hangjai után Szabó József, a Hazafias Népfront XVIII. kerületi bizottságának elnöke nyitotta meg a választói nagygyűlést, majd Házi Árpád, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, az Állami Ellenőrző Központ elnöke mondott ünnepi beszédet.

Bevezetőben a felszabadulás óta elért eredményeinkkel foglalkozott és rámutatott, hogy a hatalmas feladatok végrehajtásából jelentősen kivették részüket a XVIII. kerület lakói is. Nemcsak újjáépítették a megbénított, leszerelt gyárakat, hanem újakat is építettek és korszerűsítették, fejlesztették a meglévőket. Munkájuk jelentősen hozzájárult, hogy országunk képe megváltozzék és a dolgozók előtt soha nem látott lehetőségek nyiljanak meg.

A párt Központi Vezetőségének júniusi és októberi határozatai nyomán országszerte nagy munka indult meg a kormányprogram valóságváltásáért, elkövetett hibáink kijavításáért. A munkából ismét jól vették ki részüket a XVIII. kerület üzemei. Termelési tervüket a harmadik negyedévben 101 százalékra teljesítették. Élen jártak a Kistex-gyár dolgozói, akiknek eredményes munkája következtében a gyár élűzem lett. Mintegy 38.000 méter szövet árának megfelelő összeggel csökkentették költségeiket. Tervük túlteljesítésével körülbelül 450.000 méter pamutszövetet adtak a népgazdaságnak. Jól megállta helyét a Lőrinci Fonó, a Lőrinci Hengermű és a MASZOLAJ-gépgyár is; a kerületi tanács építő- és tartozó vállalata pedig a harmadik negyedévben az egész országban a legjobbnak bizonyult és megkapta a minisztertanács és a SZOT vándorzászlaját. /Ipar

/folyt.köv./

39.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B ... kiadás

1954 november 17

19 óra 20 perc

/Választói nagygyűlés....1.folyt/ t Zs/dg KC Hné VE

Házi Árpád a továbbiakban rámutatott, hogy a termelés lassabban növekedett, mint a lakosság vásárlóereje, ami átmeneti nehézségeket idéz elő az ellátás terén. A dolgozók gyakran panaszkodnak, hogy még nincs elég mezőgazdasági termék a piacon, egyes iparcikkek minősége pedig gyenge.

- Ezekon a hibákon csak a munkásosztály és a dolgozó parasztság még szorosabb összefogása, testvéri együttműködése tud javítani - hangoztatta. - Ez a szövetség a kölcsönös bizalom és egymás iránti megbecsülésen nyugszik. Ez a bizalom, egymás iránti szeretet és megbecsülés adja népi államunk szilárd alapját. Harcos munkásosztályunk ennek a szolgálatában fogja megjavítani az ipari termelés minőségét és küzd azért, hogy egyre több és jobb ipari termékkel lássa el dolgozó népünket. Szorgalmas és becsületos parasztságunk pedig azzal viszonozza munkásosztályunk megbecsülését és bizalmát, hogy fokozza erőfeszítését a mezőgazdasági termelés növeléséért, hogy több és olcsóbb élelmiszert hozzon a dolgozók asztalára. Ezeket az erőfeszítéseket kell, hogy segítse néphez hű értelmiségünk, valamenyny becsületos dolgozó. Csak ezzel és csak így szolgálhatja mindenkiket az egész dolgozó nép jólétének emelését. Többet, jobbat és olcsóbban kell termelni a mezőgazdaságban és az iparban egyaránt. Ez a jólét, a felemelkedés egyetlen útja.

Házi Árpád ezután rámutatott, hogy a közelmúltban megalakult Hazafias Népfront a Magyar Dolgozók Pártja és munkásosztályunk vezetésével, az egész dolgozó nép részvételével folytatja harcát az anyagi és kulturális jólét megteremtéséért, a béke védelméért. Célját el is fogja érni, ennek legfőbb biztosítéka a párt ereje, az egész dolgozó nép támogatása.

Ezután a tanácsválasztással foglalkozott. Elmondotta, hogy a kerületi tanács négyéves munkája során nagyszerű eredményeket ért el a kerület fejlesztése terén. 1948-ban még csak ötmillió forint volt a tanács költségvetése, ma már több mint 20 millió forinttal gazdálkodik. Az eredményekhez nagy segítséget nyújtott a lakosság önkéntes társadalmi munkája is. Ugyanakkor még számos feladat vár megoldásra és a dolgozóknak sok olyan közérdekű kérdésük van, amelyekre eddig nem fordítottak kellő figyelmet. Most a tanácsok megnövelt lehetőségei módot nyújtanak arra, hogy a megválasztandó kerületi tanács a került lakosainak igényei szerint fejlessze tovább ezt a fontos városrészt.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 340. kiadás

1954 november 17

19 óra 20 perc

/Választói nagygyűlés...2.folyt/ t Zs/dg KC Hné VE

Házi Árpád végül a választás előkészületeivel foglalkozott.

- Most, a jelölés munkájának elvégzése után az a feladat, hogy a Hazafias Népfront jelöltjeire a kerület valamennyi választópolgára egy emberként adja le szavazatát november 28-án. Ezzel is segítjük népünk és nemzetünk hazafias összefogását, egységét. Ezzel is szolgáljuk népünk célkitűzéseinek, az új kormányprogramnak eredményes megvalósítását, felemelkedésünket, hazánk szépítését, építését, - azt, hogy egyre szebb, boldogabb, vidámabb legyen az életünk, - fejezte be beszédét a dolgozók lelkes tapsa közepette Házi Árpád.

Ezután Fehér József, a Lőrinci Fonó/^{ipar}kétszeres sztahanovista osztályvezetője szólalt fel. Igéretet tett arra, hogy a kerületi dolgozók a választáson is bebizonyítják: szívvel-lélekkel állnak ki a Hazafias Népfront politikája mellett./MTI/

2

MTI BELFOLDI HIREK

B 41. kiadás

1954. november 17,

10 óra 15 perc

VÁLASZTÁSI NAGYGYŰLÉSOK BUDAPESTEN

k MDP VE/Szb/Sy VE 1954. november 17.

A Hazafias Népfront budapesti kerületi bizottságai november 19-én, pénteken, november 20-án, szombaton és november 21-én, vasárnap nagygyűléseket tartanak.

Pénteken délután fél 5 órai kezdettel a Klement Gottler Villamossági Gyárban Kristóf István, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Revíziós Bizottságának elnöke lesz a nagygyűlés szónoka. Ugyancsak pénteken, délután 3 órakor a XXII. kerületben a zománogyári sporttelep nagygyűlésén Szücs Lajos, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Revíziós Bizottságának tagja, a Budapesti Pártbizottság titkára mond beszédet.

November 20-án, szombaton délután 3 órakor a XXI. kerületben a választási nagygyűlés előadója Hidas István, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese lesz. A nagygyűlés színhelye a csepeli Vasas-sporttelep, rossz idő esetén a csepeli Sportcsarnok. Az újpesti dolgozók nagygyűlésén a Trombita-téren délután fél 3-kor Firos László, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, belügyminiszter mond ünnepi beszédet. A VIII. kerületi választási nagygyűlés a Kálvária-téren lesz, délután 2 órakor, előadó Kovács István, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, a Budapesti Pártbizottság első titkára. Ugyancsak szombaton tartják választási nagygyűlést a III. kerület lakosai is. Itt a nagygyűlés színhelye a Szél utcai szabadtéri színpad, ahol délután 1 órai kezdettel Neze Ferenc, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének póttagja, város- és községgazdálkodási miniszter első helyettese az ünnepi szónok. Délután 2 órakor kezdődik a IX. kerületi választási nagygyűlés a Finódy téren. Előadó Farkas László, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, a Budapesti Pártbizottság másodtitkára. A XII. kerület dolgozói a Városmajorban tartják választási nagygyűlést délután fél 3 órai kezdettel. A nagygyűlés szónoka dr. Bakó Tibor, a János kórház igazgató-főorvosa. /rendel. intézet

November 21-én, vasárnap délelőtt 10 órakor a Hunyad téren lesz a VI. kerületi dolgozók választási nagygyűlése. Előadó Horváth Márton, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, a Szabad Nép szerkesztőbizottságának vezetője. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 42. kiadás

1954. november 17.

11 óra 10 perc

VÁLASZTÓI NAGYGYŰLÉS A XX. KERÜLETBEN

t HI/dg/Gy KC VE 1954. november 17.

A XX. kerület lakossága szerdán délután a pest-
erzsébeti Vasas székházban választói nagygyűlést tartott. A hatalmas színháztermet zsúfolásig megtöltötték a környékbeli üzemek, termelőszövetkezetek dolgozói és a kerület lakossága. A Himnusz hangjai után Ratkó Anna, a SZOT titkára, a kerületi Hazafias Népfrent-bizottság elnöksége nevében üdvözölte a kerület választópolgárait, majd Gáspár Sándor, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, a SZOT titkára mondott beszédet.

Bevezetőben a tanácsválasztások jelentőségével és a kerületi tanács négyéves munkájának eredményeivel foglalkozott. "Megállapíthatjuk, - mondotta - hogy a tanácsok mint hatalmi, igazgatási szervek és mint tömegszervezetek megállták helyüket. A XX. kerületi tanács

a közvilágítás fejlesztése során 400 új utcai lámpát és 7600 folyóméter új vezetékét szereltetett fel. Négy év alatt több mint 6000 dolgozót juttatott lakáshoz a kerületben.

- A tanácsok négyéves munkájából tudjuk, hogy eredményes működésük a lakosság öröme, rossz munkájuk viszont a dolgozók ezreinek okoz bosszúságot. Eppen ezért nem lehet közömbös számunkra, hogy kikre bizzuk saját ügyeink intézését a tanácsban.

- Feladatunk most az, hogy abban a nagy politikai eszmecserében, amely most országsszerte folyik a választók, a jelöltek között, magyarázzuk a kormány politikáját. Mondjuk meg: büszkék vagyunk eredményeinkre, de ne hallgassuk el gondjainkat sem, hiszen a meghirdetett kormányprogram éppen a nehézségek megszüntetését célozza. A mostani tanácsválasztáson népünk arról dönt, hogy a tanácsokat még alkalmasabbá tegyük országépítő feladataink megvalósítására. Eppen ezért meg vagyok győződve, hogy a lakosság minden rétege ebben a kerületben is erősíteni fogja szervezetével a tanácsok tevékenységét, és ezzel egyengeti a saját maga és egész népünk boldogabb jövőjét - fejezte be nagy tetszéssel fogadott beszédét Gáspár Sándor.

Ezután Péteri József, a Gyajtógyertyagyár Kossuth-díjas mérnöke az üzem dolgozóinak üdvözlését tolmácsolta, s valamennyiük nevében még jobb munkára tett ígéretet.

Ratkó Anna zárószóvai után a nagygyűlés a Szózat el-
éneklésével ért véget /MTI/

B 43. kiadás

1954. november 17.

20 óra 45 perc

KÖBÁNYA DOLGOZÓINK VÁLASZTÁSI NAGYGYŰLÉSE

t Em/Fm/Gy KO Ba 1954. november 17.

Szereán Á. után a Halom-utcai sporttelepen tartották választási nagygyűlést Kőbánya dolgozói. A Himnusz hangja után Hermathi Sándor, a Röntgen- és Orvosi Készülékek Gyárának igazgatója, a Hazafias Népfront X. kerületi bizottságának tagja üdvözölte a nagygyűlés résztvevőit. Ezután Horváth Ferenc színművész, a Madách Színház tagja adta elő József Attila: "Hazám" című költeményét.

A nagygyűlésen felszólalt Holczhauser Albert mérnök, a X. kerületi tanács végrehajtó bizottságának tagja, majd Kőből József, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja, az Építő- és Faipari Dolgozók Szakszervezetének elnöke tartotta meg előadói beszédét.

Bevezetőben rámutatott, milyen különbség van a X. kerület egykori képviselői és a mostani tanácstagok tevékenysége között.

- A régi rendszerben - mondotta - a kerület "képviseleői" számára ez a megbízás csak cím és hasznát jelentett. A tanács-választás jelöltjei, a Hazafias Népfront jelöltjei, közöttük a kommunisták, önzetlenül vállalták a megnevezést, mély és felelősségérzet hatja át a jelölteket.

- Tudjuk, hogy a tíz év előtti pusztulásból és elcsesztésből, a romokból, a kétségbeesésből egy hatalmas erő mentett meg bennünket. Mi volt ez az erő? Ez az erő a munkások egysége, a dolgozók bizalma volt! Ez a bizalom egybeforrasztotta a dolgozó embereket! Biztak az ország vezetésében, biztak a kormányban, de legfőképpen biztak a kommunisták partjában! Miért bizott a nép a munkásosztály partjában? Mert amit ígért, minden alkalommal megtartotta. Elődeink régi követelése: az általános, titkos, egyenlő választójog, a gyűlékezési, a sajtószabadság a miénk mindörökké!

- Kossuth Lajos mondotta az 1848-as forradalom előtt: "Ipar nélkül félkarú óriás a nemzet!" - Megigértük 1945-ben, hogy hűek maradunk Kossuth Lajos utatartásához. Nos, a tíz magyar ipar ma többszöröse termeli a háború előttinek. Csak Kőbányán közel egy tucat új gyár épült, a munkások száma háromszorosára nőtt néhány év alatt. Mindörökké a múlté a munkanélküliség réme. /Évvel ezelőtt romokban hevert

/Folyt. köv./

Ko

B 44. kiadás

1954. november 17.

4 óra 30 perc

/Kőbánya dolgozóinak...folyt./ t Fm/Fm/Gy LC Bn

- Megigértük, hogy a kiművelt emberfők sokaságával tesszük erőssé országunkat. Hazánkban mindenki művelődik, a színházak, mozik zsufolyva vannak, a könyvkiadás megsokszorozódott, az emberek tanulnak. Kőbányán például ez évben tízszer annyi dolgozó jár esti oktatásra, mint 1950-ben.

- Vannak, akik azt mondják: "Ne büszkélkedjetek az eredményekkel, - magatok ismeritek el, hogy súlyos hibákat csináltatok!" Igaz ez? Igaz! Pártunk és kormányunk a nehéz munka közben követett el hibákat is, amelyeket ország-világ előtt bátran feltárt. De ki nem követ el hibát? Csak az, aki semmit nem csinál!

- Pártunk őszinte, mély felelősségérzetét, komly-ságát bizonyítja, hogy nem hallgatja el, nem titkolja el a hatalmas munka közben elkövetett egyes hibákat. Feltárja, - mert ez a biztosíték a kijavításra. Persze akadnak, akik kezüket dörzsölik. Ezek azok, akik az égbolton megjelenő közönséges és minden napi meteort holmi repülő csészealjnak látják. Nem vagy erőre vall, ha marsbeli emberektől várnak a magyar nép ellenségei segítségét. Mi magyar munkások, értelmiségiek, dolgozó kisemberek biztosak vagyunk saját erőnkben. Mi a szántóföldre, gyárakra, műhelyekre, iskolákra, tervező intézetekre szegezzük tekintetünket. Ez a mi erőnk, ez a mi jövőnk!

- Miután alaposan és széle skörűen megvitattuk a nagy munka közben elkövetett botladozásokat - folytatta Kőből József - tettekre, cselekedetekre, lelkes munkára van szükség! Ezért újult fel a népi összefogás, a Hazafias Népfront-mozgalom, amelynek eszménye: a nemzeti egység, minden dolgozó és teremtő magyar ember egyesülése a magyar nép jólétéért, az ország függetlenségéért, a béke megvédéséért. Peret, szót, lehetőséget, cselekvési lehetőséget kell adni mindenkinek, aki a célokat megáénnak vallja!

▲ továbbiakban arról számolt be, hogy a X. kerületi tanács milyen eredményeket ért el négyéves működése alatt, s milyen feladatok megoldása vár az új tanácsra.

- November 28-án 6 millió magyar állampolgár megmutatta: helyesli az eddigi eredményeket és új sikereket kíván! Ezt kívánja: gyorsabban teremtse meg a még boldogabb és nyugodtabb életet! Szavazzon minden dolgozó a választások napján a Hazafias Népfront jelöltjeire! Szavazzunk dolgozó népünk hatalmára, - fejezte be beszédét Kőből József.

▲ nagy tapsal fogadott beszéd után a negygyűlés a Rákóczi-induló hangjával végetért./MFI/

B 45. kiadás 1954. november 17.

29 óráig perre

VÁLASZTÁSI GYŰLÉSEK FEJÉR MEGYÉBEN

Vid KC Gy Bn 1954. november 17.

Fejér megyében a Hazafias Népfront bizottságai szerdán három községben tartottak választási gyűlést. Az esti órákban megtartott választási gyűléseken a közérdekű dolgozó paraszti nagy érdeklődéssel vettek részt. Az enyingi választási gyűlésen Markos Lajos, a megyei pártbizottság titkára, a szabóhidvégi választási gyűlésen Fűzi Ferenc, az enyingi járás tanácselnök helyettese, a cecei gyűlésen pedig Bertalan Gábor, a Fejér megyei MSZÖV titkára találkozott a választókkal és ismertette az újonnan megalakuló tanácsok feladatait. /MTI/

VÁLASZTÁSI NAGYGYŰLÉST TARTOTTAK A MISKOLCI RÁKOSI MÁTYÁS MEHÉZIPARI MŰSZAKI EGYETEMEN

Vid Hné KC Bn 1954. november 17.

A miskolci Rákosi Mátyás Mehézipari Műszaki Egyetem többszáz hallgatója és dolgozója részvételével szerdán délután választói nagygyűlést tartottak az egyetem nagytermében.

A gyűlés elnökségében helyet foglaltak az egyetem pártbizottságának, tanár karának, valamint a Hazafias Népfront városi bizottságának képviselői.

A Himnusz eléneklése után Teplán Zénó rektor-helyettes nyitotta meg a gyűlést. Utána Kónya Albert, az MDP Központi Vezetőségének tagja tartott beszédet. Ismertette az új szakasz politikájának jelentőségét. Hangsúlyozta, szükséges az oktatás színvonalának emelése és kiemelte, hogy emellett szükség van a tanulás színvonalának növelésére. A jól képzett szakemberek a biztosítékai az ipari és a mezőgazdasági termelés növelésének és végeredményben az életszínvonal emelésének. Kónya Albert rámutatott, az egyetemi hallgatók között itt-ott mutatkozó perspektívátlanúság veszélyére és hangsúlyozta: minden jól képzett szakemberre szüksége van az országnak. Beszéde végén felszólította az egyetemi hallgatókat, hogy éljenek a népi demokrácia által biztosított jogaikkal és minél tevékenyebben vegyenek részt a politikai életben.

A nagysikerű gyűlés a Szózat hangjaival ért véget. /MTI/

Ks

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 46. kiadás

1954 november 17

20 óra 30 perc

PONGRÁCZ KÁLMÁN BESZÉLT A XIV. KERÜLET VÁLASZTÁSI NAGYGYŰLÉSÉN

t. Im/dg KC Hné Bn

1954 november 17

A Hazafias Népfront XIV. kerületi bizottsága szerdán délután a Sportcsarnokban tartotta nagygyűlését, amelyen a kerület lakosságából körülbelül kétezren vettek részt.

Dombai Tibor Kossuth-díjas, az Eötvös Loránd Geofizikai Intézet igazgatója, a Hazafias Népfront XIV. kerületi bizottságának elnöke nyitotta meg a nagygyűlést, majd Pongrácz Kálmán, a Budapesti Városi Tanács végrehajtóbizottságának elnöke emelkedett szólásra.

Pongrácz Kálmán rámutatott: a Hazafias Népfrontban megtestesülő hatalmas nemzeti összefogás és a népfront-mozgalom célja magával ragadta fővárosunk népét. A Népfrontnak a fővárosi dolgozók és a tanácsok minden támogatásukat megadják, hogy eredményes munkát végezhessenek.

Pongrácz Kálmán ezután ismertette a városi tanács munkásságát megalakulásától napjainkig. Kiemelte, hogy az elért eredmények jelentőségét fokozza a tanácsi gazdálkodás méreteinek soha nem képzelt szélesedése. Nagy-Budapest kialakításával több mint 1,700,000-re emelkedett a főváros lakossága. A négy év alatt mintegy 1,6 milliárd forint összegű beruházási keret biztosította a város gazdasági fejlődését. 1950-ben a költségvetés végösszege még csak 600 millió forint volt, ebben az évben már másfél milliárd forint. A főváros 1938. évi költségvetésében az előirányzott összegnek mintegy 9 százalékát fordították egészségügyi célokra, az ez évi költségvetésnek pedig 40 százalékát.

Pongrácz Kálmán részletesen foglalkozott a helyiiparral, a kereskedelmi hálózattal, a kommunális szolgáltatások fejlődésével. A tanácsok működésének megkezdése óta a tanácsi helyiipari vállalatok száma 31-ről 170-re, a kisipari szövetkezetek pedig 30-ról 360-ra növekedett. A helyiipar három szektorában a kisiparosokkal együtt ma már több, mint százezer ember dolgozik a lakosság szükségletének ellátásáért. A tanácsi kiskereskedelem évi 8,6 milliárd forintos forgalmát 37,000 dolgozó bonyolítja le. Az ellátás megjavításáért megvalósultak olyan nagy létesítmények, mint a Fény utcai vásárcsarnok, az Úttörőáruház és a különböző mintaboltok.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 47. kiadás

1954 november 17

20 óra - perc

/Pongrácz Kálmán beszéde...1.folyt/ t Im/Szné KC Hné Bn

Pongrácz Kálmán elmondotta azt is, hogy öt év alatt mintegy 15.000 lakás épült és ez év derekán több mint 5000 lakás építése volt folyamatban.

Beszámolt a közművek, a közlekedés, és az egészségügy fejlődéséről a fővárosban, majd rámutatott, hogy a megváltozott politikai és társadalmi helyzet nagy feladatot ró a tanácsokra az oktatás terén is. Négy év alatt több mint 60 iskolát bővítettek, helyreállították, átépítettek, ez azonban még kevés. A további fejlődést biztosítani kell. A Horthy-rendszerben alig épült iskola és 1936-tól új iskolát egyáltalában nem építettek, mert háberura készültek.

Pongrácz Kálmán beszéde további részében a XIV. kerülettel foglalkozott. Elmondotta, hogy a kerület igazi fejlődése a felszabadulás után kezdődött, amikor megváltozott a lakosság összetétele is. A kerület munkásainak száma jelentősen megnőtt. Ma már több nagyüzem van itt, köztük több élüzem. A kerületre jogosan büszke mind lakosa. Itt van a Sztálin tér, ahol a főváros népe hazánk felszabadulásának évfordulóját és május 1-ét ünnepli, itt van a Népstadion. Az utóbbi négy év alatt végzett tanácsai beruházások értéke meghaladja a loc millió forintot. Sokmilliós költséggel kiépült a villamoshálózat Pestujhelyig. A Novibazár téren kulturpark létesült, jelentős létesítmény a zuglói kulturház és a Danuvia kulturháza is. Az Ilka utcában gyermekkórházat adtak át rendeltetésének, de ezenkívül sok-sok minden más egyéb is történt az utóbbi négy év alatt, ami mind a lakosság életét teszi jobba, kényelmesebbé.

- A kerület üzemei megértették az ipari átcsoportosítás szükségességét is. A Telefongyárban megindult a 331-es típusu rádió sorozatgyártása. A Fémbutongyárban csőbutorokat készítenek. A Danuvia előkészül a Csepel-típusu motorkerékpárok készítésére.

- Az elkövetkező években tovább folytatják a kormányprogram keretében megkezdett lakóházépítkezéseket és tatarozásokat is. A fővárosban sokmillió forintot fordítanak majd a vízművek, a gázművek, és a csatornázási művek fejlesztésére. Budapest egészségügyi ellátásának fejlesztésére a jövő évben csaknem 32.000.000 forintot használnak fel, 27.000.000 forintot pedig az oktatás beruházásokra.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 48. kiadás

1954 november 17

2 óra - perc

/Pongrácz Kálmán beszéde...2.folyt/ t Im /Szné KC Hné Bn

Pongrácz Kálmán beszéde végén elmondotta azt, hogy nagyon sok^a tennivalónk még, ha azt akarjuk, hogy az új szakasz célkitűzései megvalósuljanak. "A jövőnnek megválasztandó tanácsoknak el kell érniük, hogy pártunk III. kongresszusának útmutatása alapján az államhatalom tényleges helyi szervei és területük fejlesztésének irányítói legyenek" - hangoztatta befejezésül a Budapesti Városi Tanács végrehajtóbizottságának elnöke.

Pongrácz Kálmán beszéde után Györkös János, a Danuvia dolgozója szulalt fel. A nagygyűlést Dombai Tibor zárta be.
/MTI/

VÁLASZTÓI NAGYGYŰLÉS ZALAEGERSZEGEN

Vid KC Hné Bn

1954 november 17

Zalaegerszegeen a Hazafias Népfrent Városi Bizottsága szerdán este a járási kulturház nagyterében lelkeshangulatu nagygyűlést tartott. A nagygyűlést Kovács Béla, a Hazafias Népfrent Városi Bizottságának tagja nyitotta meg, majd Darabos Iván, az Elnöki Tanács titkára tartott beszédet. A város fejlődéséről szólva elmondotta: míg a felszabadulás előtt a városban nem volt ipar, ma büszkék lehetünk rá, hogy itt épült fel Európa egyik legkorszerűbb ruhagyára, s egyedül a közlekedés és kereskedelem fejlesztésére, amely megszüntette a régi "sötét" Zala elszigetelődését, az elmúlt tíz év alatt több mint 100 millió forintot fordítottunk. Darabos Iván beszédét így fejezte be: "A mult év júniusi kormányprogram óta népünk egyre nagyobb bizalommal fordul pártunkhoz és kormányunkhoz. Bizom abban, hogy a mostani választások meg fogják mutatni a magyar nép egységét, töretlen kitartását a párt politikája, a jólét politikája mellett."
/MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 49. kiadás

1954 november 17

3,1 óra

perc

VÁLASZTÓI MAGYGYÜLÉS EGERBEN

Vid KC Hnó Br

1954 november 17

Szerdán este az egri járási kultúrettkonban az egri választópolgárok előtt Molnár Erik igazságügyminiszter, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének tagja mondott választói beszédet. Ismertette eddig elért eredményeinket, majd így folytatta:

- A párt és a kormány hozzálátott ahhoz, hogy kidolgozza a júniusi kormányprogram maradéktalan megvalósulásához, a mezőgazdasági termelés fellendítéséhez, a közszükségleti cikkek termelésének növeléséhez, a dolgozó nép életszínvonalának emeléséhez szükséges intézkedéseket. De a párt és a kormány ennél többet nem tehet. A júniusi kormányprogram végrehajtásához, az életszínvonal szakadatlan növeléséhez a felsőbb szervek és a dolgozó tömegek együttes erőfeszítése szükséges. Az, hogy a dolgozó tömegek saját munkájukkal váltsák valósággá a kormányprogram és a kormányintézkedések által megnyitott lehetőségeket, világos, hogy e nélkül nem lehetünk előre. Világos, hogy ha az életszínvonalat állandóan emelni akarjuk, ha mindig többet akarunk fogyasztani, úgy mindig többet is kell termelni. A többtermelés pedig a dolgozók, a munkások és a parasztek feladata, helyettük ezt senki el nem végezheti. A munkásoknak többet kell termelniük, meg kell javítaniuk az áru minőségét, olcsóbban kell termelniük, növelniük kell a termelékenységüket, csökkenteniük az önköltséget. A paraszteknek is többet kell termelniük, hogy mezőgazdasági termékek bőségesek és olcsóbbak lehessenek, és ezen felül pontosan eleget kell tenniük adó- és beadási kötelezettségüknek. A párt és a kormány megteremtette a folyton növekvő népélet feltételeit, a többi azonban magukon a dolgozókon múlik, magát a népéletet csak saját munkájukkal teremthetik meg.

- Legyenek meggyőződve arról, hogy a kormány minden intézkedése a munkásság és dolgozó parasztság közös javát és ezzel a munkás-paraszt szövetség megszilárdítását szolgálja. Nekünk a mezőgazdasági termelést fel kell lendíteni, hogy több és olcsóbb kenyér, hus, zsiradék jusson a munkás asztalára.

Molnár Erik ezután arról szólt, hogy a további jólét feltétele a munkás-paraszt szövetség további erősödése, az összefogás, a Hazafias Népfront zászlaja alatt. /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 50. kiadás

1954 november 17

21 óra 20 perc

/Választói nagygyűlés Egerben...1.főlyt./ Vid KC Hné Bn

Hangsúlyozta, hogy bizonyos zavar van a népfrent-bizottságok és a tanácsok viszonyának kérdésében. Van olyan nézet is, hogy a tanácsok alá vannak rendelve a népfrent-bizottságoknak. Itt tiszta vizet kell önteni a pohárba. A tanácsok államhatalmi szervek, a népfrent-bizottságok pedig társadalmi szervek. A népfrent-bizottságok nem irányíthatják az államhatalmi szervek munkáját, nem avatkozhatnak be tehát a tanácsok munkájába, nem változtathatják meg a tanácsok határozatait. A népfrent feladata először a helyes kezdeményezés. A népfrent-bizottságok vigyék egészséges gondolataikat a tanácsok elé, és ha a kezdeményezés helyes, a tanácsok valósítsák meg azokat. A végrehajtásnál azután újra érvényesülhet a népfrent segítő és támogató keze.

Beszédét így fejezte be: - Aki akarja népünk fejlődését, aki akarja, hogy az épülő szocializmus Magyarországon az élet évről-évre szebb, jobb, gazdagabb legyen, az a tanácsválasztásokon a népfrent jelöltjeire szavaz. Nem kételkedem abban, hogy az egri választópolgároknak ez az akarat, és biztos vagyok abban, hogy egységesen felsorakoznak a népfrent zászlaja mögé. /MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 51. kiadás

1954 november 17

22 óra 05 perc

VÁLASZTÁSI GYÜLÉS A XVII. KERÜLETBEN

t Bc/HM KC Hné Bn

1954 november 17

A XVII. kerület dolgozói szerdán este az Ujvilág Filmszínházban jöttek össze választási gyűlésre. Pákozdi Ferenc író, a kerületi népfront-bizottság elnöke nyitotta meg a gyűlést, majd Orbán László, oktatásügyi minisztériumi főosztályvezető mondott beszédet. Rámutatott, hogy Rikoskeresztur, ahol a múltban a Vigyázó grófok, Schell bárók, nagytőkések zsákmányolták ki a népet, ma a dolgozók legjobbjait jelölte tanácstagnak. Hangsúlyozta: az előttünk álló feladatok megoldásához nem elegendő csupán a tanácstagok jó munkája, hanem dolgozó népünknek a Hazafias Népfront-mozgalomban mind szélesebben kibontakozó kezdeményező készséggel, aktivitással kell kivenni a részét szebb, boldogabb jövőjének építésében.

A nagygyűlésen felszólalt Sós István, a "Miosurin" termelészövetkezet elnöke, Pekete József pedagógus, Kalina Mihály, a "Kossuth" termelészövetkezet dolgozója és Rupprich János, a kerületi nékebizottság titkára./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

É 52. kiadás

1954 november 17

12 óra 10 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Hné Bn

este 21 órakor:

A Meteorológiai Intézet jelenti november 17-én,

Felhős idő

Közép-Európa fölé egyrészt a Földközi-tenger felől enyhe, másrészt Hollandián és Németországon át hideg légtömegek érkeznek.

Hazánkban szerdán egész nap élénk északi-északkeleti szél fujt. A hőmérséklet napközben országszerte 3-6 fokig emelkedett.

Budapestten szerdán 21 órakor a hőmérséklet 2 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, gyengén süllyedő irányzatu.

Várható időjárás csütörtök estig: erősen felhős idő, több helyen, főleg délen eső. Időnkint még élénk északkeleti szél. A hideg idő tovább tart.

Várható hőmérsékleti értékek: legalacsonyabb hőmérséklet ma éjjel a déli megyékben mínusz 1 plusz 2, máshol 0- mínusz 3 fok között. Szélvédettebb helyeken mínusz 3 foknál alacsonyabb. Legmagasabb nappali hőmérséklet csütörtökön: 3-6 fok között. /MTI/

V é g o .

MUNKASZÁM:

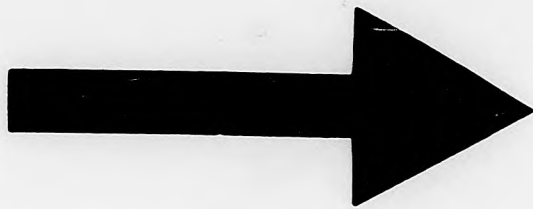
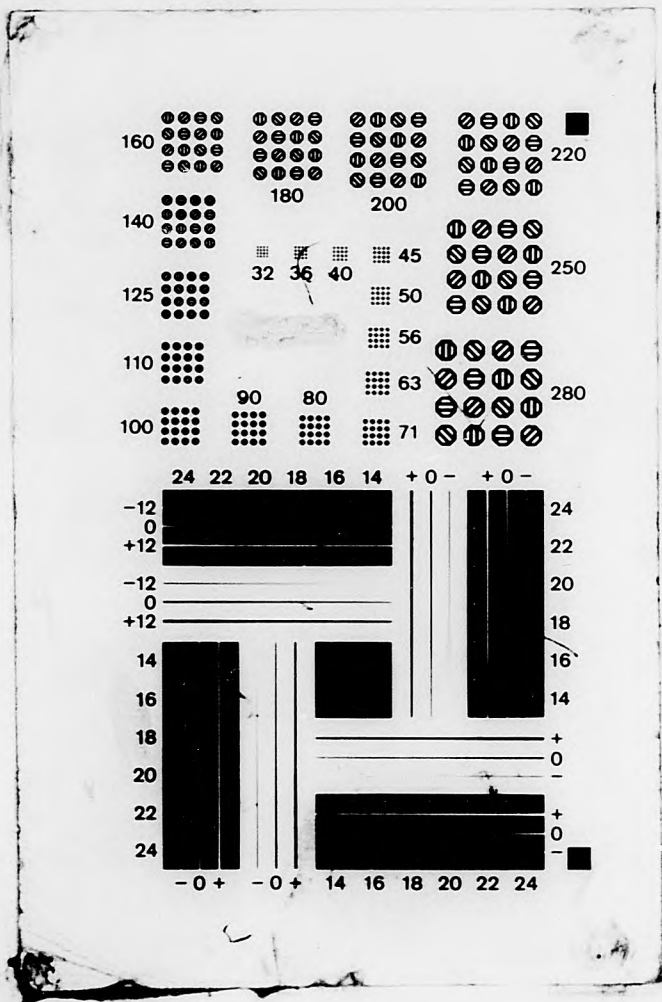
A / 11

FELVÉTEL:

1203

Készítette: BENKÓCZY

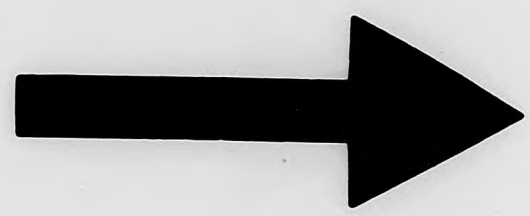
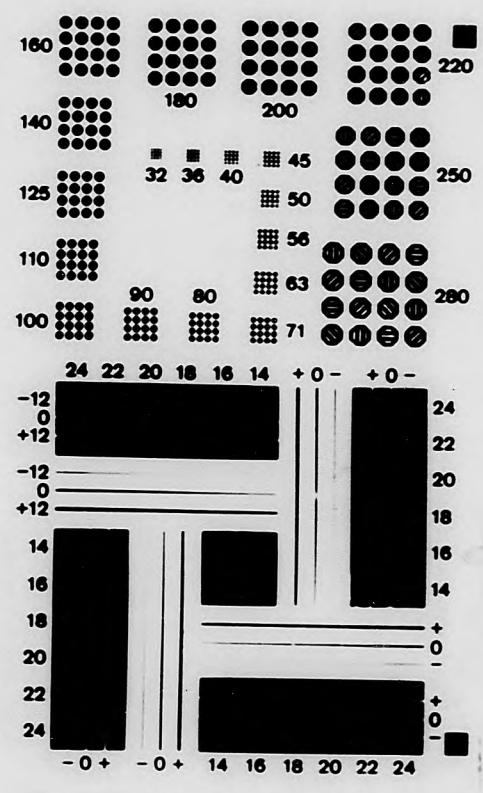
OSZK.



FOLYTATÁS

OSZK.

1987



1:10

FOLYTATÁS